

## COMENTANDO

## Todos olvidan las disposiciones que castigan el fraude y falsificación de las substancias alimenticias

El Real Decreto de 11 de Septiembre de 1920, publicado en la «Gaceta» del día 2 de Octubre, y el de 22 de Diciembre de 1908, dictados los dos para la represión de los fraudes y falsificaciones que afectan a la calidad, peso y volumen de los alimentos, y aprobando las Instrucciones para la calificación de alimentos, papeles, aparatos, utensilios y vasijas, son letra muerta y los tienen por completo olvidados las autoridades gubernativas, judiciales y municipales de España. Cuando oigo decir a algunos que es imposible reprimir los fraudes y las falsificaciones, no me puedo explicar la afirmación, pues para reprimirlos existe algo más que las disposiciones del Código Penal, y las autoridades disponen de medios sobrados para defender a los consumidores.

En todos los países civilizados cuidan las autoridades de perseguir el fraude y la falsificación de alimentos, y no es raro ver en los diarios ilustrados fotografías en las cuales se puede comprobar cómo son decomisadas y luego quemadas toneladas de alimentos adulterados o falsificados, sin perjuicio además de que los comerciantes de mala fe sean condenados al pago de fuertes multas y den, por añadidura, con sus huesos en la cárcel, condenados a muchos meses de prisión y en ocasiones a años.

En España, raras son las autoridades que persiguen a los defraudadores y falsificadores. A excepción del gobernador de Barcelona, que ha emprendido activa y enérgica campaña contra ellos, y del Ayuntamiento de San Sebastián, que vigila mucho y castiga no poco, es una excepción encontrar autoridades que se ocupen de ese asunto, como si la salud pública no les importase y no existiesen disposiciones para reprimir el fraude e impedir la falsificación.

La adulteración de los alimentos ha llegado a límites intolerables, y por sólo citar tres ejemplos, me referiré hoy a los llamados chocolates industriales, a los baratos que consumen el pueblo y las clases medias, al azafrán y al café. Esos chocolates tienen una parte muy pequeña de cacao, casi toda ella de polvo de cáscara de cacao, azúcar centrifuga, y el resto cacahuet, dextrina, trigos torrefactos,

fécúla de patata coloreada, pan de menbrudos rallado, canelón, cocotina, manteca de cerdo, harina de altramuces y con frecuencia ictiocola. Chocolates de esa clase pueden ser encontrados en gran abundancia y nadie persigue esa falsificación.

Por lo que se refiere al azafrán, hay en España varias casas que sólo se dedican a fabricar azafrán falsificado y que con esa industria han realizado fortunas muy grandes. Eso lo saben cuantos se dedican al comercio del azafrán. Con sólo un kilogramo fabrican 100 kilogramos de «azafrán superior», así lo llaman, y claro es que el negocio no puede ser más productivo. Los lectores se preguntarán cómo hacen el milagro. Pues muy sencillamente. Obreros y obreras muy diestros hacen hilillos de paja que colorean con anilina y luego lustran. Con miel y agua azafrañada ablandan las pajitas y el azafrán queda adherido a la superficie, dando el timo a quienes no son inteligentes. Como digo, hay varias casas que se dedican a ese negocio, y hasta ahora, nadie se ha preocupado de impedirlo.

El café se fabrica igualmente artificialmente y en toda España circulan mezclas con 25 por 100 de café, 25 por 100 de maíz, 25 por 100 de higos y 25 por 100 de cebada. Al Gobierno le será muy fácil saber en qué ciudades y pueblos se hace esa mezcla que luego es distribuida a toda España.

Podría hablar de otros muchos artículos de gran consumo; pero para muestra basta con lo dicho, ya que se refiere a fábricas montadas con el exclusivo objeto de falsificar los productos. Si eso sucede con las falsificaciones en gran escala, ¿qué sucederá con las adulteraciones hechas directamente por el propio comerciante? Todo eso de añadir agua y almidón a la leche; de aguar el vino; de convertir el aceite de cacahuet en aceite de olivas; de hacer aparentemente presentable el pescado a fuerza de nievelina; de fabricar embutidos con carnes de desecho, etcétera, etc., etc., es cosa corriente que a las autoridades no alarma.

Los consumidores están indefensos, y ya va siendo hora de que las autoridades varíen de conducta, puesto que las disposiciones legales les dan medios para ello.

JUAN DE ARAGON

## EL TEATRO EN FRANCIA

## EL «DON JUAN, DE BATAILLE»

(De nuestro redactor en París)

«Don Juan» es un tema teatral inagotable. En el teatro francés contemporáneo no es difícil señalar algunos «Don Juanes» de importancia. «El Marqués de Priolan», de Lavedán, es uno de ellos. Y en Porto Riche, y en Hervieu, y en Donnay, el tipo donjuanesco surge en algunas obras como protagonista. Pero de Molière acá, ningún autor francés había tratado el tema directamente, es decir, construyendo una obra en que el personaje central fuese el «Burlador de Sevilla», nuestro Mañana, nuestro Tenorio. Henri Bataille acaba de hacer esto. Su «Homme à la rose» ataca francamente — y audazmente — la complicada figura de Don Juan.

Para nosotros, acostumbrados a la concepción donjuanesca de Tirso de Molina y familiarizados con las altisonancias y las bravatas del «Tenorio», este Don Juan francés, este Mañana de Henri Bataille, resulta un poco incomprensible. No es nuestro Don Juan. Casi todo nos choca en el personaje de Bataille. Su ironía, principalmente, nos parece demasiado literaria y demasiado 1920. Cuando el Don Juan de Bataille nos habla de su horror por la literatura, se nos antoja que el propio autor de «Maman Colibri» habla por la boca de André Brulé y que nos dice una perfecta falsedad, puesto que en «L'Homme à la rose» no hay más que literatura.

Para mí esta obra de Bataille es, precisamente, una fantasía literaria. No creo que Bataille haya querido acercarse a esas fuentes de inspiración española, que frecuentaron Corneille y Víctor Hugo para renovar la sustancia de su teatro. Don Juan, sobre la base de Tirso — como el Cid, sobre la base del Romancero y de Guillén de Castro —, habría podido darle la primera materia de una obra importante. Pero Bataille se ha reducido a tejer una tragedia-comedia difusa y confusa sobre la supervivencia de Don Juan.

He aquí cómo ocurren las cosas. Don Juan, ahito de aventuras y ocupado en escribir sus memorias, cede el puesto a uno

de sus amigos en cierta cita de amor. Este amigo, víctima de un marido celoso, halla una muerte cruel. Don Juan se ingenia de tal forma, que todo el mundo aceptará la superchería de su desaparición. El no pensaba morir; pero la idea de sobrevivirse le seduce, le encanta. Don Juan asiste a su entierro. Y ese acto del entierro es, sin duda, el más afortunado de la obra. Una filosofía burlesca, muy francesa, palpita en sus diversos episodios. Hay allí rasgos volterrianos y honduras a la Montaigne. Es un acto pintoresco, amenísimo y con dos o tres instantes de emoción: uno, aquel en que Don Juan va pasar «a su primer amor», una cortesana septuagenaria, encorvada, ventrada, monstruosa. Ese instante vale por una estrofa de Baudelaire o por un capricho de Goya. Es despiadado y desgarrador. El otro momento en que Bataille nos emociona es cuando Don Juan, habiendo querido — por vanidad sentimental — darse a conocer a una de sus adoradoras, se ve acusado por ella de caricatura de Don Juan. La desilusión del caballero es enorme; pero en seguida aparece una humildísima cortesana, que le ha visto una sola vez en una fiesta nocturna. Esta le reconoce en el acto y cae a sus pies deslumbrada, como ante una aparición. No se percibe claramente la intención filosófica del dramaturgo; pero la escena es hermosa y conmovedora. Después, al final de ese acto, Don Juan escucha por primera vez, y de labios femeninos, la palabra «viejo». Y entonces el que aun dudaba, el que aun pensaba en una resurrección sensacional, se decide a morir definitiva y oficialmente.

El tercer acto es la lucha entre Don Juan y su leyenda, entre el hombre y su gloria. Nadie ignora que la Fama es una deidad tramposa y la Historia una musa desmemoriada y fantástica. La Leyenda va más lejos aún. No hay hombre legendario que pueda ser reconocido por sí mismo — si en realidad existió — ni por el poeta que lo inventó. Los contemporáneos

del Mañana de Bataille no admiten la resurrección de Don Juan. En vano Don Juan exhuma sus memorias y lee algunos pasajes a cierta dama enamorada de lo extraordinario. Esta dama le tachará de loco. Don Juan ha muerto y sus memorias son... las que ha escrito un poeta de la corte. Por fin, el «Burlador» de Bataille tiene también sus visiones de ultratumba. Sólo que no es ningún convidado de piedra quien se le aparece, sino la propia Descarnada que le invita a resignarse al fallo de sus contemporáneos. Don Juan ha muerto aplastado por su leyenda. Pero ¿qué hará la sombra de Don Juan? Porque esta sombra es todavía relativamente joven y aun siente las acometidas del deseo. Pues como Don Juan, sin su aureola, es un hombre cualquiera y ya con las sienes encanecidas, tendrá que pagar con dinero esos frutos del placer que antes le pertenecían por juro de su belleza y de su juventud. Don Juan pagará... Don Juan envejecerá tristemente y morirá de veras, cualquier día, en cualquier rincón...

Lindo asunto... Interprete admirable... André Brulé es el primer galán de Francia. Y, sin embargo, esta obra de Bataille no parece lograda. Es disonante y áspera. El primer acto resulta macabro y granguñolesco, sin que consiga estreñecer. El segundo — insisto — tiene instantes admirables. El tercero, donde Bataille ha puesto sus grandes «tiradas», es el más hueco y el más frío.

El público admite la obra y hasta consigue no aburrirse en ella. Pero «L'Homme à la rose» no es, como rezan los anuncios, «un chef-d'oeuvre». Es, dentro del teatro considerable de Henri Bataille, algo de segundo orden. Tal vez esto provenga de la ausencia de caracteres femeninos, pues las mujeres de «L'Homme à la rose» son frías e insignificantes como muñecas, y apenas dicen ni hacen nada en esta obra, que es así un monólogo, que Don Juan recita mientras pasan las imágenes de su vida desfiguradas o transfiguradas — por la Leyenda y por la Gloria.

ALBERTO INSUA

## ¡POR DIOS Y POR LOS SANTOS!

## Se arruinaría España

Un ex ministro liberal, Don Baldomero Argente, ha publicado un artículo en el cual dice, en síntesis, que España debe ser librecambista y que las industrias que no puedan vivir sin protección, que desaparezcan.

¡Por Dios santo, Don Baldomero, que con esa teoría desaparecería hasta la Agricultura! ¡No sabe el Sr. Argente que España no ha podido competir nunca con los trigos bálticos ni con los americanos? ¿Tiene culpa España de no poder cultivar tan barato como allí por ser la tierra llana como la palma de la mano, además mucho más productiva y por añadidura tener abonos baratísimos y abundantes? Lo mismo sucede, por ejemplo, con el carbón. Normalmente no podría competir España con el extranjero. Las capas españolas son más estrechas, las calorías menores, las cenizas mayores y la producción obrera menor.

Si lo que propone el Sr. Argente prosperase, habría que dejar de cultivar los campos por ser el trigo y los demás cereales más caros; sería necesario abandonar las minas de carbón por ser más caro y peor; los telares de Cataluña quedarían condenados a paro forzoso, y así el noventa por ciento de las industrias españolas.

«In medio est virtus», como decían los latinos. Ni las exageraciones prohibitivas de un Arancel hecho a gusto y medida de unos cuantos señores, ni las exageraciones librecambistas de otros cuantos caballeros que al amparo del librecambio nos explotarían como nos explotan otros al amparo del Arancel.

El acierto estará en estudiar a conciencia las verdaderas necesidades de España, aceptando lo irremediable producido por el clima, por el suelo, por los accidentes del terreno, por todo aquello que el hombre no puede remediar. Sucede en eso lo que con los ferrocarriles. Si España fuese llana, no serían las líneas férreas montañas rusas, y por lo tanto, no sería el transporte más caro que en otros países. Si España tuviese la Pampa argentina, o las tierras negras de Rumania, o las enormes planicies de los Estados Unidos, podría producir trigo barato. Lo mismo sucede en otras industrias, y... ¡pobre España si esas industrias parecieran!

La realidad está por encima de las fantasías, aun cuando sea más fácil discurrir sobre unas cuartillas partiendo de una teoría económica, que argumentar tomando como punto de partida las verdades de la vida nacional. Por eso nos luce el pelo que nos luce.

España, por desgracia, no puede competir con el extranjero en el terreno industrial, y no tiene más remedio que ser proteccionista; pero proteccionismo no es «prohibicionismo».

## UN CUENTO

## CONFIDENCIAS

«Yo, ya lo sabe usted, mi querida señora, Lauron, nunca he tenido suerte. Pero no me importa gran cosa; sé contentarme. Dios no me ha hecho bonita, y no es culpa mía si soy algo cargada de espaldas. No; no me diga usted que no se me ve. Cuando era pequeña — no he crecido apenas, en relación con la edad — se decía de mí que tenía el aspecto de una jorobada «corregida», una jorobada sin joroba; pero de todos modos, un poco deforme. Mas me consolaba pensando que tenía «ojos de miosotis», como dicen en las canciones. Creía que «legraría un día...», un día en que un buen muchacho diría, sobre poco más o menos: «¡Desde luego que Lydia no es una belleza; pero tiene bonitos ojos!»

«¡Cuidado que es una tonta a los veinte años!»

«De todos modos, si no soy capaz de gustar a nadie, tengo mi aguja. Hay que pensar, pues, en mi clientela, en la excelente clientela que he encontrado casi en seguida al llegar a París.

«Desde que saben que hay una modista «precios económicos», casi todas las señoras de la alta sociedad han venido a mi quinto piso. Evidentemente, no pagan nada caro; ¡han subido tanto las telas! Es menester ponerse en razón. No tengo obreras; no tengo otros gastos, y además no me importa velar. ¿Qué haría yo si no supiera que hacer por las noches? El trabajo acompaña y además le pone a uno la casa. Se está una allí sola, perdida en el silencio, comenzando a rememorar escenas, y cuando se llega a estar un poco triste y con ganas de llorar, ¡craci!, el hilo se rompe o hay que «escoser algo. Y se reanuda el trabajo canturreando un estribillo cualquiera. Si no tengo novio. ¿Quién va a querer a este pobre guinapo?

«Pero no crea usted que «sto me disgusta. Tampoco piense usted que me aburro. Es raro no ver ni oír de vez en cuando, en un sitio u otro, alguna cosa que le interese a una. A veces, cuando voy a casa de los clientes, me imagino que me pongo en su lugar, en un piso de cuatro piezas y un recibimiento. ¡Quimieras! ¡Ilusiones! Esto ayuda algo a pasar la vida.

«Si, ya sé que Mme. Grelin casa a su hija. Calle usted; si, a propósito de esto, me ha sucedido una aventura. Ya se la contaré a usted. Esto no me impedirá acabar el bordado «musgo» en esta manga perdida. Esto hace rico y elegante.

«¿Que está usted impaciente por...? Pues bien; voy a decirle a usted, sin esperar más... He estado en un «dancing»... ¡Si, yo! ¡Lydia! Qué, ¿duda usted que sea verdad? La causa de esta aventura ha sido la boda de Alicia Grelin. Estas señoras, que querían que les hiciera trajes de boda; pero les parecía que no salía bastante por ahí; que no veía, y que carecía de ideas. Usted conoce perfectamente los modelos de los periódicos de modas. No se ve mas que eso o algo que se le parece. Desde que hay que «repetirlos» se ha perdido el gusto.

«Como se trataba de un pedido importante, decidí, puesto que era necesario, salir a ver algo. Y salí. Miré los periódicos y elegí uno de esos «palacios» elegantes, los Campos Eliseos, el que se anunciaba como el más selecto, donde «se daba cita» el mundo elegante. ¡Nada menos que ahí! Toda la semana, cuando dejaba la aguja me animaba a mí misma, diciendo: «El domingo irás a un «dancing». Quería ver trajes nuevos; tomar ideas. Para recoger hay que sembrar, ¿no es cierto?

«Me puse lo mejor que tenía, para este gran día: mi sombrero del año pasado, mi capa azul y los guantes de cabritilla — de los tiempos en que costaban un franco noventa y cinco. Correcta, como puede una presentarse, llegué al «dancing». Además, ¡como yo no iba a bailar...!

«Estaba tan emocionada al llegar a la puerta — una puerta preciosa, gratoria —, que seguí dando vueltas, sin atreverme a salir.

«¡Son magníficos esos palacios, madama Lauron! ¡Qué lujo! Es menester haberlo visto para darse cuenta.

«Todas las mesas tenían un cartón en el que se leía: «Pedida». Un criado, vestido de frac, muy distinguido, tuvo piedad de mí.

«¿Una mesa?

«Encontré una, muy pequeña, al lado de una recién abandonada y detrás de otra mesa portátil. Por instinto conocí que yo necesitaba poco espacio. No veía mas que un rincón del salón; pero me decía: «Cambiará todo cuando empiece el baile.»

«El criado de frac me servía como si fuese una princesa. Iba de un lado a otro con una gran fuente de plata, cubierta de pasteles, que cogía con exquisita delicadeza, entre una cuchara y un tenedor, y al mismo tiempo decía: «¿Tarta? ¿Chantilly? ¿Brioche muselina? Y sin esperar mi respuesta los dejaba encima del plato. Yo no me atrevía a decir una palabra, ¿comprende usted? Creía que todo era precio fijo. Y estaban muy buenos todos los pasteles con el té.

«En las mesas vecinas había parejas. Nada más que parejas. Apenas hablaban, y no parecían tampoco muy divertidos. ¡Ah, si yo hubiera tenido un hombre a mi lado! Al hombre a quien quiero en silencio, ¡qué de cosas hubiera tenido que contarle y que decirle en aquel momento! ¡Figúrese usted! ¡Todo mi pasado; todo lo que me ha ocurrido durante semanas, meses y años! ¡Los pájaros ocultos en sus jaulas, que querían emprender el vuelo! ¡Todo lo que es menester callar! Pero no quiero ponerme triste. Usted, tampoco. Usted quiere reírse. Eso lo he dicho solamente porque me sorprendía ver a todas aquellas

parejas que estaban allí sin alegría, sin entusiasmo.

«De vez en cuando, la muchacha de la pareja más próxima, una joven muy pintada, pero sin juventud, dejaba caer una palabra como se deja caer una piedra en un estanque. Yo las oía vagamente: «Perlas... auto... pieles...» Y el joven rubio que la acompañaba se miraba de cuando en cuando las uñas, sin contestar palabra.

«En una mesa de cuatro, detrás de la cual habían colocado la mía, se hablaba con mayor animación. Dos señores, sin cuidarse de sus compañeros, «señoras bien» — ¡oh, juraría que eran «señoras bien!» —, muy empolvadas y solitarios en las orejas —, hablaban de cambios.

«Diez «sous» en Suiza. Doce «sous» en Londres. ¿Dónde vamos a parar?

«Uno de ellos añadió: «Los petróleos suben». El otro añadió: «Las Azucareras están en alza».

«Y los dos se miraron, como si se les hubiese quitado un peso de encima.

«La orquesta interpretaba una música dulce. Una música que cala sobre una, suavemente, como un bálsamo... ¡y que nos llevaba lejos, muy lejos! Como si fuera en un encantado barco de vela, me dejaba mecer... ¡Cómo se «hace» una a la vida diabólica! Con un poco más, hubiera adquirido la costumbre. ¡Ah, las melodías lánguidas, llenas de ternura y por ráfagas! Verdaderamente, no pensaba en nada.

«Tuve que hacer un gran esfuerzo para recordar por qué me encontraba allí. La sala no estaba muy caliente, y las señoras conservaban sus juegos de pieles. ¡Era imposible fijarse en una «toilette».

«La «moda elegante» estaba sentada en torno a las mesas. Nadie se movía; pero comenzaba a inquietarse. El criado, al pasar, acercaba cada vez una silla. Debía parecerle que permanecía yo demasiado tiempo allí. Algunas parejas se levantaron para irse. Me determiné, y le hice una seña.

«¿No se baila?

«Y respondió a flor de labio:

«— Los domingos, nunca. Entre semana, sí. Cuando le digo a usted que no tengo suerte! Había elegido, entre tantos palacios, uno en el que no se bailaba.

«Pero no fué eso todo. ¿A que no sabe usted a cuánto ascendió la cuenta? No, no lo adivina usted. Escuche usted: una taza de té, cuatro francos; más seis pasteles, a un franco cincuenta, más otro franco cincuenta, de tasa de lujo, más la propina — no he podido dar menos de medio franco —, suman exactamente quince francos. Esto me costó. ¡Qué rato más interesante! Pero qué caro! Si por lo menos hubiera tomado algunos aperitivos, adquirido algunas ideas, hubiera hecho acopio de elementos para resarcirme de ese gasto.

«Regresé muy contenta a mi buhardilla, al volver a ver mi máquina, las fotografías que tengo en las paredes, de estar en mi casa. Me acosté sin cenar. Me pareció que regresaba de un viaje. Aunque sea muy chiquitín, consuela mucho tener un nido.

«¿Conque esto no es una aventura? ¿Qué falta en ella? ¿El amor? ¡Oh! Es usted demasiado exigente. ¡Vamos, míreme usted bien!»

HUGUETTE GARNIER

Vacunaos contra las tifoideas y además no bebáis mas que agua hervida y bien aireada. Si podéis vacunaros hoy no esperéis a mañana. Corréis riesgo de morir víctimas del criminal abandono y de la supina ineptitud de nuestras autoridades municipales.

## CONTRA LA SALUD PUBLICA

## El trigo argentino

Un agricultor de Melgar de Fernamental (Burgos) nos envía una muestra del trigo argentino que ha desembarcado en Pasajes el vapor «Ramón Mombro» y otra de candeal castellano, del cual dice que tienen que darlo a los ganados como pienso por no poder transportarlo a causa de la escasez de vagones.

El candeal castellano es, como decían nuestros abuelos, «una bendición de Dios». El argentino... ¡es basura! Pequeño como alpiste, sucio, con tizón, todo corteza, parece mentira cómo haya habido quien lo comprase. De ese trigo no puede salir buena harina, a menos que de él se haga una selección muy esmerada.

Es lástima que el Congreso no esté constituido, pues sería muy edificante llevar las dos muestras para que las comparasen los señores diputados y viesen cómo se tira el dinero comprando un trigo que es basura, a la misma hora en que no puede ser vendido el riquísimo trigo castellano candeal, limpio como una patena y tan rico en harina que apenas si tiene desperdicio.

Al mirar esa muestra de trigo argentino comprendemos cuánta razón tienen los médicos para hablar de una nueva dolencia producida por el pan elaborado con malas harinas. Lo raro es cómo no mueren quienes lo comen, pues el tizón abunda, y es un veneno muy activo.

## LA CUESTION RUSA

Uno de los temas a tratar en la Conferencia de París, que se está celebrando, es el referente a la situación en Rusia. Ya hemos anticipado que en este punto hay disparidad de criterio entre Inglaterra y Rusia. Italia, por su parte, está más cerca de compartir, según todos los informes, el criterio británico que el criterio francés. Inglaterra opina que se debe ir resuelta e inmediatamente a la reanudación de las relaciones comerciales con la Rusia bolchevique. A ese efecto se entablaron las negociaciones oficiosas de Copenhague, y más tarde las negociaciones oficiales de Londres. Estas siguen su curso, y están pendientes de que el Gobierno de Moscú acepte las proposiciones formuladas por Inglaterra. Claro que la reanudación de las relaciones comerciales implica en cierto modo el reconocimiento como legítimo del Gobierno de los Soviets.

Francia se resiste a todo trato con el Gobierno de Lenin. Por eso ayudó todos los movimientos insurreccionales que se produjeron en Rusia para derribar la dictadura bolchevique. Pero esos movimientos fueron, uno tras otro, abortados, con las derrotas sucesivas de los ejércitos de Denikin, de Koltchak y por último de Wrangel.

En vista de tan repetidos fracasos, Francia ha cambiado, si no de criterio, por lo menos de táctica. En tono menos intransigente se expresó Millerand poco antes de abandonar el cargo de jefe del Gobierno francés para ocupar la Presidencia de la República. Decía entonces que individualmente los franceses podían comerciar con Rusia—viendo cómo los Estados Unidos e Inglaterra se decidían a comerciar—, ya mostrábase inclinado a que se

suspendiera el bloqueo del Báltico, que impone el hambre y la miseria en el antiguo Imperio de los Zares.

Sin el temor a las represalias de los aliados, Alemania ya estaría en relaciones comerciales y hasta diplomáticas con Rusia. Tiene en ello un interés económico, en busca de un mercado propicio; pero además busca un posible apoyo militar en lo futuro.

En ese estado las cosas, y en vísperas de tratar la cuestión los Gobiernos aliados en la Conferencia de París, he aquí que se hace pública la nota enviada por el Presidente de los Estados Unidos al Presidente de la Sociedad de las Naciones. De ella se desprende que Norteamérica es partidaria de que se deje en toda libertad a Rusia para que se desenvuelva sin presiones exteriores, y condena por anticipado toda intervención militar para violentar la situación actual en aquel país.

Por distinto camino, Wilson parece coincidir con Lloyd George. Este cree que poniéndose en contacto Rusia con la civilización occidental, ella misma ha de ir evolucionando, y la actual hegemonía del bolcheviquismo irá poco a poco desapareciendo, pasándose de la dictadura proletaria a un régimen constitucional.

Todo hace creer que el problema ruso va a encontrar pronto solución, una solución que, atajando el peligro del comunismo, a la vez sirva para normalizar la vida económica en Rusia lo mismo que en Europa.

En la Conferencia de París se hallará la fórmula que armonice los diversos criterios y haga concordar intereses contrapuestos.

## LAS DERIVACIONES DE LA GUERRA

### CONFERENCIA DE LOS ALIADOS

#### Llegan los representantes

París.—Se ha inaugurado la Conferencia de París en el ministerio de Negocios Extranjeros, en el gran salón del Reloj, amueblado con la clásica mesa en herradura, cuyo centro ocupaba el Sr. Briand, tratando a su izquierda a los delegados de Inglaterra, Italia y el Japón.

A partir de las diez fueron llegando los diferentes miembros de la Conferencia, y a las once se cerraron las puertas, dando comienzo la primera Conferencia de París.

Lloyd George y Aristides Briand París.—Al llegar al ministerio de Negocios Extranjeros, Mr. Lloyd George se acercó a M. Briand, con el que celebró una conversación hasta el momento de comenzar la Conferencia.

Antes, el Sr. Lloyd George cambió con el ministro de la Guerra francés, M. Barthou, algunas palabras de la mayor cordialidad.

#### Nota oficiosa

París.—Al terminar la primera reunión de los representantes de los aliados, fué facilitada la nota oficiosa siguiente:

«Esta mañana, a las once en punto, se celebró la primera reunión de la Conferencia aliada, asistiendo: por Francia, el Sr. Briand, asesorado por el Sr. Berthelot, director general del ministerio de Negocios Extranjeros. Por Inglaterra, el Sr. Lloyd George y lord Curzon. Por Italia, el conde de Sforza, asesorado por el conde de Bonin Longare, y el marqués Della Torretta. Por Bélgica, el Sr. Gasparé, con el Sr. Teany, y por Japón, el señor vizconde de Ishii.

Cada delegación llevaba dos secretarios. Quedó acordado que los peritos y técnicos serían llamados a medida que se plantearan los asuntos correspondientes.

Después de dirigir el Sr. Briand, que presidió el acto, breves frases de bienvenida a los conferenciados y tras de fijarse la orden del día, se abordó la discusión de la primera cuestión, que es la que motivó la reunión de la Conferencia, o sea el desarme de Alemania.

Fueron introducidos entonces los técnicos: por Francia, el ministro de la Guerra señor Barthou, el presidente del Comité militar interaliado de Versalles mariscal Foch, asesorado por el general Weygand, el presidente de la Comisión interaliada de Control de Berlín, general Nollet. Por Gran Bretaña, el mariscal Wilson y el presidente de la Subcomisión de armamento de la Comisión interaliada de control de Berlín, general Wisham. Por Bélgica, el jefe del Estado Mayor general belga, general Magline. Por Italia, el representante de Italia en el Comité militar interaliado de Versalles, general Larghetti.

El mariscal Foch hizo un resumen del informe redactado en 30 de diciembre de 1919 por el Comité militar interaliado de Versalles, haciendo luego una exposición de la situación en que actualmente se encuentra Alemania respecto a tropas y armamento.

Los generales Weygand, Nollet y Larghetti dieron después precisiones sobre esos puntos.

El examen de la cuestión del desarme continuó en la segunda, que se celebrará esta tarde, a las cuatro.

#### Un banquete en el Eiseo

París.—El Presidente de la República y Mme. Millerand han dado en el palacio del Eiseo un banquete oficial en honor de las personalidades que asisten a la Conferencia interaliada de París.

Quai d'Orsay, y el general Nollet ha conferenciado también muy extensamente con el general Wisham, que preside la sección de desarme de la Comisión de Control interaliada en Berlín.

#### No es admitida la representación de Alemania

París.—En contra a los rumores que han circulado con insistencia, la Delegación británica no ha hecho ni preparado ninguna proposición encaminada a admitir en la actual Conferencia de París a miembros o representantes del Gobierno alemán. En lo porvenir es posible que se crea necesario organizar un encuentro ulterior entre los miembros de los Gobiernos aliados y alemán, con el fin de hacer conocer a Alemania las soluciones sobre las cuales se habrán puesto de acuerdo los aliados para la liquidación de las reparaciones. Pero no se piensa siquiera en una intervención semejante en las presentes deliberaciones que se celebran en París entre los aliados.

#### Declaraciones de Nitti

Roma.—El *Tempo* ha publicado un largo artículo en el cual el Sr. Nitti estudia la situación tal como la ve en el momento de la Conferencia de París.

«Europa—escribe el Sr. Nitti—recuerda la Italia de la Edad Media, dividida en pequeños Estados, que no podían vivir separados y que no sabían permanecer unidos.

Europa está actualmente dividida en dos campos: 150 millones de hombres están actualmente en revolución, y 300 millones hablan todavía un lenguaje guerrero.

Las masas populares se han hecho difíciles de gobernar.

La guerra, en lugar de desenvolver el espíritu de disciplina, ha cultivado en ellas el espíritu de revuelta.

Europa, en desorden, coloca al Mundo en una situación angustiosa.

La Sociedad de las Naciones ha perdido todo su prestigio al no admitir en su seno a los pueblos vencidos, bajo pretexto de que no habían cumplido sus deberes.

Alabo a la Argentina, que se ha retirado y que ha avisado del peligro de la situación a los principales políticos del Mundo.

Europa no conocerá nuevamente la paz hasta que los vencidos sean admitidos en la Sociedad de las Naciones, y en tanto que no se permita a Alemania volver a ocupar su puesto de gran Potencia.»

## La crisis industrial

#### Los patronos franceses rechazan la intervención de la Federación obrera

París.—La Unión de las industrias metalúrgicominas ha recibido de la Federación obrera de los metales una carta pidiéndole el reconocimiento de las Comisiones de talleres y fábricas que tendría por misión el inspeccionar el reclutamiento del personal y la aplicación de las condiciones de salario.

La Unión acaba de dirigir a la Federación una respuesta negándose a admitir este punto de vista.

«Por una parte—dice esta carta—, el cuidado de hacer observar las condiciones del personal atañe a las autoridades públicas y los obreros sindicados no pueden admitir el que se les someta a esta autoridad. Por otra parte, la prosperidad de las Empresas industriales exige que estén dirigidas por una autoridad responsable y por consecuencia dueña de sus decisiones.

Es necesario que haya un jefe responsable, y la instalación al lado de este jefe de otro que tenga casi los mismos poderes sin la responsabilidad, constituiría la ruina de la industria.»

#### El paro en las fundiciones Krupp

Berlín.—Se anuncia que los directores de las fábricas Krupp han informado al Consejo de obreros que, a consecuencia de la entrega por Alemania de las cantidades de carbón exigidas por el convenio de Spa, es probable que algunas fábricas se vean obligadas a cerrar ante la carencia de combustible. Esto se refiere especialmente a las fábricas de acero colado.

#### Procurando trabajo a los obreros

París.—Queriendo darse exacta cuenta de la crisis del paro, el ministro del Trabajo ha visitado esta mañana los servicios de las colocaciones de la Avenida Rapp y del Quai d'Orsay. Ha querido asistir él mismo a las operaciones de colocación y de control y ha comprobado que los servicios funcionan regularmente.

M. Daniel Vincent continuará su encuesta personal en París y en provincias.

Al terminar sus visitas de esta mañana, el ministro ha recibido al prefecto del Sena, quien le ha dado cuenta de los trabajos emprendidos con el fin de emplear la mano de obra disponible, trabajos que son de utilidad pública.

#### LO DE FIUME

## No se logra la pacificación

#### Manifestaciones y tumultos

Roma.—Según noticias recibidas de Fiume, la situación de la ciudad continúa siendo anormal. A pesar de la entrada de las tropas italianas, los «zanellistas» han intentado aún apoderarse del palacio del Gobierno. Se ha producido con este motivo un violento tumulto; pero afortunadamente no se ha registrado ninguna víctima.

Diariamente se organizan manifestaciones contra la Policía, a la que se acusa de ser cómplice de los «zanellistas».

Se ha nombrado una Comisión, que intentará llegar a un acuerdo.

La vida económica y social está paralizada por completo en la ciudad.

#### EN ORIENTE

## Los turcos derrotan a los griegos

#### Se retiran los griegos en desorden

Roma.—Los despachos llegados de Constantinopla continúan señalando derrotas griegas en el frente de Anatolia y victorias de los kemalistas en las batallas que durante tres días se han entablado a lo largo del ferrocarril Constantinopla-Bagdad.

Los griegos se han replegado en desorden, abandonando 3.000 muertos y heridos. Solamente un batallón turco capturó seis cañones e hizo más de 900 prisioneros.

#### Mustafá Kemal tomará la ofensiva

Roma.—Es opinión generalizada que Mustafá Kemal, aprovechándose del fracaso de la ofensiva griega, emprenderá una brusca contraofensiva.

Todo lo hace creer, pues Mustafá Kemal hace apresurados preparativos para completar su material y reforzar sus efectivos.

#### Los kemalistas hacen rápidos preparativos

Constantinopla.—Cada día se hacen más preparativos por las tropas de Mustafá Kemal para la próxima ofensiva contra los griegos. Se nota gran actividad en el transporte de armas y municiones por tierra y por mar.

Enver bey se encuentra actualmente en Armenia reclutando voluntarios.

De fuente bien informada se sabe que Enver bey se ha unido a Kemal pachá y se dice que tomará el mando de las tropas voluntarias que pelean a las órdenes de Mustafá Kemal.

#### Nota del Gobierno de Angora

Constantinopla.—En una larga nota que acaba de publicar, el Gobierno de Angora dice que sus enemigos son los únicos responsables de la anarquía que reina en Oriente. La nota dice que hasta ahora, únicamente el Gobierno de los Soviets rusos ha procedido conforme a los sentimientos nacionales.

Terminando la nota, recuerda el deseo del Gobierno de entablar relaciones amistosas con todos los pueblos que no se oponen a las justas reivindicaciones de los turcos, expuestas ya en el pacto de 28 de enero de 1920, votadas por la Cámara de Constantinopla y enviadas a la Conferencia de la Paz.

## LA CUESTION DE IRLANDA

#### Relación de los atentados

Londres.—La lista oficial de los crímenes y atentados cometidos en Irlanda, que ha sido publicada, registra los siguientes hechos:

Un ex soldado, encontrado muerto al borde de una carretera con dos heridas de bala en la cabeza. Sobre el cadáver se encontró un cartel con la siguiente inscripción: «Convicto de espionaje».

En el Condado de Monaghan, dos agentes de Policía, muertos a tiros de revólver, y dos granjeros secuestrados por desconocidos enmascarados y armados, y cuyos cadáveres se hallaron después.

Tres prisioneros («sinn feinners» muertos al intentar huir en el Condado de Galloway.

En el Condado de Monaghan, además, un agente de la Policía especial asesinado.

En el Condado de Donegal, dos ataques contra cuarteles, uno de ellos por un grupo de 200 «sinn feinners». Los dos fracasaron ante la llegada de refuerzos.

En Rostrevor, Condado de Down, otro ataque a un cuartel obtuvo éxito. El cuartel fué incendiado.

En Headfort, las autoridades han destruido veinte casas, como represalias por una emboscada organizada en las cercanías de la ciudad.

#### Los laboristas, partidarios de la paz

Londres.—El partido laborista ha inaugurado en Cardiff una campaña preconizando la paz con Irlanda.

Se adoptó por unanimidad una resolución pidiendo que ejército de ocupación se retire y que se deje al pueblo irlandés encargarse del mantenimiento del orden en su territorio.

#### Ataque a un monasterio

Dublin.—Varios desconocidos, armados y enmascarados, penetraron violentamente en un monasterio de Dunmanway (condado de Cork) y mataron al portero a tiros de revólver.

## De la Europa Central

#### Los consejeros de funcionarios

Berlín.—Según el *Vorwärts*, el Gobierno sajón ha aceptado por unanimidad el proyecto del Gobierno del Imperio sobre la creación de Consejos de funcionarios.

El Gobierno prusiano tomará probablemente en día próximo una decisión análoga.

También se ha decidido a la creación de estos Consejos el Gobierno wuzemburgués.

#### Por la paz de Europa

Budapest.—El ministro de Negocios Extranjeros, Sr. Gratz, en una conferencia que ha celebrado con los partidos gubernamentales, ha declarado que se esforzará en ejecutar lealmente las cláusulas del Tratado de Triánón hasta el límite posible. Tratará de establecer relaciones cordiales con las grandes naciones aliadas y secundará todos los esfuerzos en favor de la reconciliación y resurgimiento de Europa.

#### Socialización de las minas

Berlín.—La Subcomisión de arreglo del Comité de socialización ha interrumpido sus deliberaciones en Essen. En las conversaciones de estos últimos días han llegado a un acuerdo relativo al último proyecto de so-

cialización, al que se han adherido también los *leaders* del partido cristiano minor.

Subsisten todavía divergencias a propósito de algunos detalles entre los miembros de la Comisión. Las deliberaciones se reanudarán en Berlín.

#### Por la restauración de los Habsburgos

Roma.—Un telegrama de Lugano asegura que la actividad de los monárquicos es cada vez más intensa para conseguir una restauración de Carlos Habsburgo. Se anuncia una próxima reunión de monárquicos con la participación del conde Bershtald. Esta reunión se celebrará en Saint-Moritz, y en ella se tomarán importantes decisiones.

#### LA CRISIS INDUSTRIAL

## Conferencia internacional de mineros

#### Los delegados, reunidos en Londres

Londres.—La Conferencia internacional de mineros se ha abierto en Londres bajo la presidencia de Robert Smillies.

Francia estaba representada por Quintin y Bartuel.

Se espera a otros delegados de Austria, Hungría, Polonia y Checoslovaquia.

La sesión era privada y no se ha entregado a la Prensa ningún comunicado.

En la orden del día de la primera sesión figuraba la discusión de la situación general de la industria minera en Europa, la cuestión del precio de venta del combustible, la de salarios, el paro causado por la competencia y el envío de carbón americano.

Los delegados alemanes han hecho resaltar que los obreros mineros de su país se ven obligados a trabajar horas suplementarias con el fin de asegurar a Francia las entregas de carbón exigidas en la Conferencia de Spa, lo cual va en detrimento de los mineros ingleses, que se ven forzados al paro.

Se dice a este propósito que los delegados alemanes presentarán en la Conferencia una proposición de acción internacional para obtener una modificación de las cláusulas del Tratado de Versalles, que se refieren a la entrega de carbón.

## Política exterior del Japón

#### Declaraciones del vizconde Uchida

Tokio.—En la sesión de la Dieta, celebrada el día 22 del corriente, el vizconde Uchida, ministro de Negocios Extranjeros, habló de la política exterior del Japón y de las relaciones con los Gobiernos aliados. Pidió la ejecución energética del Tratado de paz.

El Japón acoge simpáticamente todos los esfuerzos que se hagan para reducir los armamentos. Sobre este punto todas las naciones deberán obrar de acuerdo y con buena fe.

Hablando de la revisión de la alianza anglojaponesa, el ministro de negocios extranjeros del Japón declaró que desea su renovación, pero en armonía con el ideal de la Sociedad de las Naciones.

## EN CUATRO LINEAS

Niza.—Un turista sudamericano, su mujer y su hijo, que se albergaban en un hotel de esta ciudad, han sido hallados en sus habitaciones narcotizados.

Sus joyas y dinero, por valor de un millón, han desaparecido.

Teherán.—Ha fracasado una nueva tentativa para la formación de Gabinete. El Shah de Persia ha hecho un nuevo ofrecimiento al Sipanrar, quien ha pedido dos días para dar respuesta.

Londres.—Se ha publicado la lista de la tripulación perdida en el hundimiento del submarino K-5. Asciende a 5 marineros y seis oficiales.

Viena.—Las tarifas ferroviarias del Estado van a ser aumentadas en un 100 por 100. Erán ahora 120 veces mayores que antes de la guerra y ahora lo serán 150 veces.

La Paz.—Nicaragua se ha negado a firmar el proyecto de unión de las cinco Repúblicas de la América Central.

Riga.—Una Delegación alemana, compuesta de doce miembros, ha llegado a Riga, procedente de Berlín, para negociar con el Gobierno letón a propósito de las comunicaciones entre Berlín y la capital letona.

Roma.—En el último Consejo de ministros, Giolitti ha confirmado que el Gobierno había decidido resolver antes de toda otra cuestión la del precio del pan.

Reval.—Se dice que el Sr. Patz ha sido encargado de formar nuevo Gobierno estoniano.

Roma.—El estado de salud del cardenal Ferrari continúa siendo muy crítico. A pesar de su gran debilidad, el enfermo conserva toda su lucidez.

Helsingfors.—Según informaciones de Petrogrado, la población de esta capital es de 350.000 habitantes. En 1900 era de tres millones. Las condiciones alimenticias son todavía peores que en Moscú.

Bucarest.—Se anuncia que la boda de la Princesa Isabel de Rumania con el Príncipe Jorge de Grecia se celebrará en la segunda quincena del próximo mes de febrero.

Constantinopla.—Los periódicos dicen que el Emir de Afganistán ha pedido a Mustafá Kemal el envío de una Misión militar a este país.

# INFORMACIONES DE PROVINCIAS

EL ASUNTO DEL DIA

## El puerto de Algeciras

Tiene Algeciras incuestionable importancia en la historia del pueblo mogrebí, ya que fué sede de la famosa Conferencia en la que se definió y determinó el porvenir de aquel infortunado país.

Fuó, pues, en esta ciudad gaditana donde se dió la voz de «marchen!» en la política civilizadora de los mandatarios de los países civilizados en Marruecos. Cuando se visita la sala en que se reunieron los plenipotenciarios, aún parece que late en el ambiente la solemnidad de los debates.

Algeciras ha visto crecer y florecer a las ciudades cristianas y moras del otro lado del Estrecho; mientras ella continúa su vida económica en un estado aproximadamente igual que en la época de la Conferencia. Ha visto partir hombres y oro a manos llenas para las costas marroquíes, y ha sabido luego el impulso que los hombres dieron a la vida de aquel pueblo y los beneficios que produjo el oro que vió pasar por delante de sus ojos.

Algeciras ha debido participar de esos millones que se han llevado a Marruecos, siquiera para construir de una vez su puerto, porque no es comprensible que ya que representó tan alto papel en los preliminares de la acción que más tarde ha tomado el nombre de protectorado, haya sido después olvidada como lo ha sido.

Una de las primeras preocupaciones que debieron tener los Gobiernos que se han sucedido desde la Conferencia es dotar de un puerto a Algeciras. Lo demandan así, no solamente su importancia en la historia del Estrecho, sino también la situación geográfica de todo lo que es Campo de Gibraltar, las ventajas para la rápida y fácil comunicación con toda la zona de Tetuán para el transporte de tropas y mercancías, el engrandecimiento de toda esta parte de la provincia de Cádiz, que aumentaría en su producción agrícola e industrial.

Hace años sintieron los gobernantes españoles mucho entusiasmo por el puerto de Algeciras; pero, como ha ocurrido con tantas obras beneficiosas para otras regiones, una vez conseguido y aprobado el presupuesto, la indiferencia ha caído sobre todo ello.

La opinión es favorable en todo el Campo de Gibraltar a la rápida construcción del puerto. Sólo con el puerto pueden vislumbrar el brillante porvenir que merecen las poblaciones próximas a la ciudad de la Conferencia.

## Patronos y obreros

EN SEVILLA

Detenidos por las cotizaciones : : : : : :

Sevilla. — Cumpliendo órdenes del gobernador han sido detenidos y conducidos a la cárcel el patrono fundador D. Daniel Puch Aguilar y el obrero delegado del Sindicato José Manchero. Este ha sido detenido por cobrar cuotas para el Sindicato y el patrono por consentir se cotizase dentro de la fábrica.

Detenciones

Sevilla. — Un caballero que pasaba por la plaza de San Marcos se acercó a una pareja de Seguridad, diciendo que a un obrero que en aquel momento cruzaba ante ellos lo había visto a la puerta del patrono Enriquez la noche en que éste fué asesinado y diez minutos antes del atentado.

Detenido el transeúnte denunciado y conducido a la cárcel, resultó ser un sindicalista peligroso llamado Juan Antonio Garzón.

También por suponerse complicado en el asesinato del patrono Enrique Barrio ha sido detenido un obrero corchotaponero llamado Manuel Sañudo Escalera.

Fin de la huelga textil

Han sido abiertos los talleres de las fábricas de tejidos, reanudando el trabajo en todas menos en dos. En una de ellas fué admitido parte del personal para limpiar las máquinas. A la otra no acudió el personal, alegando que quedaban obreros detenidos.

El ministro del Trabajo telegrafió al gobernador felicitándole por la solución de la huelga textil.

Huelga de obreros del campo : : : : : :

Sevilla. — Comunican de Montellano que se declararon en huelga mil obreros del campo, pidiendo la libertad de otros detenidos; pero el jefe de la Guardia Civil, concentrada por orden del gobernador, comunica a éste que en virtud de las gestiones realizadas quedó solucionado el conflicto, volviendo los obreros al trabajo.

EN ZARAGOZA

Contra un alcalde

Zaragoza. — En Epila han circulado unas proclamas arengando a los trabajadores, principalmente los de la Azucarera, para plantear la huelga, que deberá durar hasta conseguir la destitución del alcalde y la libertad de los detenidos con motivo de los últimos sucesos.

## Los atentados en Bilbao

Sufragios por el alma de las víctimas : : : : :

Bilbao. — En la basílica de Santiago se celebraron ayer solemnes honras fúnebres en sufragio del alma de las once víctimas de atentados sociales registrados en Bilbao desde el verano último. Fueron costeados los funerales por el Centro Industrial de Vizcaya, y asistieron el obispo y todos los párrocos de la villa, representaciones de todas las entidades patronales, las familias de las víctimas y numerosas personalidades, que acudieron a renovar el pésame y la protesta por los atentados.

EL TERRORISMO

## EN VALENCIA

Agresión a la Guardia civil : : : : : :

Valencia, 25. — A raíz del atentado realizado el sábado por la noche contra un guardia civil que pasaba por la plaza de Esparteros, la Guardia Civil empezó a practicar pesquisas y registros domiciliarios para encontrar a los autores.

A última hora de ayer tarde se practicaron registros domiciliarios en la calle de Gracia. Una sección de la Guardia civil tomó las bocanetas, impidiendo el acceso del público. En la barriada de Arancapinos, una compañía practicó cacheos, registros y detenciones.

Según se ha dicho más tarde, al practicar un cacheo se hicieron disparos contra la Guardia civil desde un grupo. Los guardias contestaron, hiriendo a Alfredo Salcedo Lozano, de treinta y seis años, de quien se dice que está fichado como anarquista.

El herido fué conducido al Hospital en estado agonizante. Tiene una herida en la región sacra, con salida por la umbilical.

## Los sucesos de Tolosa

San Sebastián, 25. — Según las últimas noticias recibidas de Tolosa parece que el autor de los primeros disparos es un significado sindicalista llamado Juan Mencia, natural de Guadalupe.

Los disparos los hizo simultáneamente con dos pistolas.

Parece comprobado que el atentado no iba contra la víctima, sino contra un cuñado suyo.

## El problema de las viviendas

Zaragoza, 25. — El concejal D. Antonio Mompeón ha presentado al Ayuntamiento una proposición muy interesante.

Con ella puede resolverse en Zaragoza un problema importantísimo: el de las viviendas.

Se trata de crear bajo el patronato del Ayuntamiento un organismo mixto de Sociedad constructora y crédito hipotecario, que se formará agrupando capitales y sumando elementos técnicos para construir barriadas de casas baratas.

Se recabará el concurso de todos los Bancos, Instituto Nacional de Previsión y Cajas de Ahorros de entidades económicas y Asociaciones obreras.

## ¿El timo del "portugués"?

Santander, 25. — Ayer tarde un sujeto se acercó a un guardia para revelar que había matado en Asturias a un portugués y que venía huyendo.

El guardia se enteró de dónde vivía y le dejó marchar.

Por la mañana fué detenido nuevamente y entonces manifestó que se había denunciado cuando se hallaba borracho.

Sin embargo, parece que es un individuo de no muy recomendables antecedentes.

Se le ocupó un carnet del Sindicato único del ramo de construcción de Asturias, a nombre distinto del que dió a las autoridades.

Para cumplir el reglamento vigente de Correos rogamos a cuantas personas tengan que dirigirse a este periódico lo hagan en la siguiente forma:

Sr. Director o Administrador de "La Correspondencia de España"  
Apartado 105 MADRID

Nota importante. — El número del apartado ha de estar precisamente escrito en la parte inferior izquierda, según aparece en el modelo anterior.

## EN CUATRO LINEAS

Zaragoza. — El muchacho Benigno Morales al deslizarse por la barandilla de una escalera, se cayó por el hueco al patio, quedando muerto.

Gijón. — Procedente de la Habana llegó el transatlántico *Alfonso XIII*. Desembarcó pasaje y carga, continuando después para Santander.

Toledo. — Ha fallecido otro obrero víctima de la catástrofe de Valmojado; se llamaba Manuel Astorga Pérez.

Valladolid. — La huelga de panaderos ha sido resuelta, saliendo de la cárcel la Directiva del gremio, que ofreció pan exacto de peso y bien cocido.

Valencia. — Ha fallecido el mozo del circo, herido por un león el sábado último.

Zaragoza. — El domingo se celebrará la imposición de la medalla de la ciudad a las banderas de los regimientos y de la Guardia Civil; el vecindario engalanará.

Gijón. — En Candás se hundió el pesquero *María del Carmen*, a causa de una vía de agua; la tripulación fué salvada.

Valladolid. — Se ha celebrado un mitin de ferroviarios, abogando los oradores por que

termine la actual situación incertina de sueldos.

Valencia. — Han sido forzadas las puertas de la Lonja, llevándose los ladrones 200 libras de azafrán, valoradas en 18.000 pesetas.

Burgos. — De la cárcel de Aranda de Duero se han fugado dos presos por hurto de caballerías y lesiones.

Valladolid. — La Juventud republicana ha enviado a Ríofinto 3.742 pesetas, producto de la suscripción para los hijos de los huelguistas.

Vigo. — El transatlántico inglés *Andes* recibió el radiograma confirmando la pérdida del submarino *K-5*.

Bilbao. — El gobernador autorizó un mitin para pedir comienzen las obras de los cuarteles, Casa de Correos y otras, para remediar la crisis obrera.

Cádiz. — El reo indultado el domingo, Sebastián García Núñez, era cabo de municipales de Conil, que mató a Agustín Ramos.

Vigo. — En el vapor inglés *Andes* pasó el ministro argentino doctor Puyredón, cumplimentándole el alcalde en nombre del Gobierno.

Alcira. — En la Administración de Correos entraron ladrones, que forzaron la caja de caudales, llevándose seis mil pesetas y dejando las herramientas que utilizaron.

Bilbao. — El gobernador ha conminado a los alcaldes con la imposición de multas de 500 pesetas si dejan de denunciar los casos de rabia, en vista del incremento que toma esta enfermedad.

Sanlúcar de Barrameda. — Un laúd de la matricula Isla Cristina chocó con una roca en el lugar denominado El Picacho, hundiéndose con la tripulación, que fué recogida por el vapor «Príncipe de Asturias», de la Compañía Transmediterránea, después de ocho horas de lucha con las olas.

ANDALUCIA

El gobernador, satisfecho

Cádiz. — Se muestra el gobernador satisfecho de la actuación del comisario de Policía Sr. Manzanera y fuerzas a sus órdenes para el descubrimiento de los planes terroristas de los sindicalistas de Cádiz y Jerez.

Continúan en la cárcel caracterizados sindicalistas, sobre los que recaen graves indicios de culpabilidad. Los detenidos han sido sometidos a varios carceos ante el comisario Sr. Manzanera.

El «Isla de Panay» y el «Montserrat» : : : :

Cádiz. — Ha entrado el transatlántico *Isla de Panay*, procedente de La Habana y Veracruz, habiendo recogido en las Islas Bermudas 107 pasajeros que traía de Nueva York el *Montserrat*, y que tuvo que quedarse en dichas islas para reparar averías en la máquina. El *Montserrat* llegará a Cádiz el jueves próximo.

VALENCIA

¿Accidente o crimen?

Alicante, 25. — Comunican de Alcoy que el joven Juan Valls salió el día 19 al campo, acompañado de tres amigos, para merendar, y como no regresara, los padres avisaron a las autoridades, las que tomaron declaración a sus tres compañeros.

Estos dijeron que cuando regresaban al pueblo, Valls se separó de ellos, diciendo que iba a beber a una fuente, y que no volvió a incorporarse a ellos.

Ha sido encontrado el cadáver del desaparecido en el barranco de Urcada, y aunque se cree se trata de un accidente casual, el Juzgado ha ordenado la detención de los amigos del finado.

## AVISOS UTILES

Una mujer desconsolada es ahora una madre feliz

La Sra. Stephens evitó una operación quirúrgica y obtuvo la salud y la felicidad tomando el Compuesto Vegetal de Lydia E. Pinkham

Patoka, Ill. — "Llevaba cinco años de casada y durante todo este tiempo había sido mi mayor ambición el ser madre. El doctor me dijo que yo no podría concebir mientras no me operase a causa de ciertos males femeninos que sufría. Cuando ya había renunciado a lo que había sido la única ilusión de mi vida, una amiga me habló del Compuesto Vegetal de Lydia E. Pinkham. Tomé este remedio con regularidad por algún tiempo, y ahora tengo una niña y me encuentro con más salud que nunca. Deseo que todas las mujeres que sufren se enteren que este remedio es la senda segura hacia la salud y felicidad." — Sra. GEORGE STEPHENS, R. D. No. 3, Patoka, Ill.



El Compuesto ha aliviado a miles de mujeres que sufrían de desviaciones, inflamación, tumores, irregularidades, dolores en el período, dolores de espalda, pesadez, indigestión y postración nerviosa.

De venta en todas las farmacias

## NUESTROS VIAJES

Un mes en La Costa Azul e Italia

Con asistencia a las Fiestas del Carnaval en Niza

### ITINERARIO:

Cerbère. La Costa Azul. Niza y Monte Carlo. Génova. Pisa. Roma. Nápoles. Isla de Capri. Sorrento. Pompeya. El Vesubio. Florencia. Bolonia. Venecia. Milán. Génova. Marsella. Port-Bou.

SALIDA: el 5 de febrero  
REGRESO: el 7 de marzo

### PRECIO DEL BILLETE

Transporte en primera clase. Hospedaje en los mejores hoteles. Excursiones. Visitas. Propinas. Servicios de uno de nuestros guías-intérpretes, etc., etc.

2.000 pesetas

Para programa detallado, informes e inscripciones dirigirse a: Servicios de Turismo de LA CORRESPONDENCIA DE ESPAÑA, Arenal, 1, Madrid.

IMPORTANTE. — Las inscripciones serán admitidas hasta el día 31 del corriente mes de enero.

En caso de que alguno de los inscritos no pudiera efectuar el viaje, le será devuelta íntegra la cantidad que hubiera entregado.

Folleto de «La Correspondencia de España».

## EL PECADO DE LA GENERALA

POR

CARLOS MEROUVEL

(PROHIBIDA LA REPRODUCCION)

—Al contrario, nunca me he sentido mejor.

—¡Diablo! —repitió el general—. ¿Qué es lo que te sucede?

—Os aseguro que nada, mi general.

—Sin duda vas a su palco esta noche; ¿no es cierto?

—Sí, mi general.

—Y también por su causa, tal vez por una disputa se te ha retirado el apetito. ¿No es verdad?

—No, mi general. No como porque no tengo ganas.

—Mal amor es ese que quita el apetito. Cuando yo tenía tu edad y estaba enamorado, porque yo tuve también algunos caprichos, comía de prisa; pero comía los pedazos mayores. Amaba con pasión, pero no por eso dejaba de comer y no hu-

quiera dado una empanada de ternera por un mechón de pelo. Así hay que ser. ¿Y qué te ha dicho tu princesa para cambiarte en galante desganado?

—Me ha dicho tales cosas, que nunca me atreveré a repetirte, mi general.

—¿Y por qué no os place repetírmelas, mi señor ayudante?

—Porque os enfadaría y yo quiero que siempre seáis feliz y estéis satisfecho.

—No tengas miedo. Habla y cuéntame lo que sepas, que no hago caso ni me importan las tonterías que de mí puedan decir.

—Vuestro amigo lord Fowler estaba en casa de la princesa.

—¡Hola, Hola! —repitió el general por tercera vez—. Se habrán despachado a su gusto, me habrán calumniado el inglés y la princesa. ¿No es eso?

—¡Tal vez!

—Me lo figuraba. No te inquietes y dime lo que hayan dicho. Esas tonterías no me quitan el sueño.

Tranquilizado el capitán por la placida sonrisa del conde, hizo un supremo esfuerzo y dijo:

—Lord Fowler ha visto esta tarde a la condesa y ha dicho que pronto tendrá la reputación de ser una de las más hermosas mujeres de París.

—¿No tiene mal gusto Fowler! ¿Y esa era la calumnia? Pues no es mas que hacer honor a la verdad.

—¿Y tú, mi general?

—Pues no veo en ello nada de particular.

—Así es, en efecto. Además añadió que

guiaba con maestría los dos caballos más hermosos que se pasean por el Bosque.

—Veo que es inteligente y conoedor.

—Dijo también que ninguna mujer la iguala en elegancia.

—Eso ya no es de mi competencia, y creo que tampoco lo sea de la suya.

—Que su distinción es extraordinaria y que es una mujer que eclipsa en todo a las demás.

—Perfectamente. Veo que Fowler es un sér muy amigo de juzgar. Pero ¿y tu princesa, tu hermosa rubia, qué decía?

—Mostrábase en un todo conforme con los juicios de lord Fowler.

—¿Y te quejas?

—Bien sabe Dios que no; pero...

—¿Hay un pero?

—Sin duda.

—Y ese pero ¿me concierne?

—Naturalmente.

—Entonces es la cola de la víbora.

—Añadía que...

—Pero ¡terminarás de una vez!

—Os vais a enfadar.

—No tengas miedo.

—La princesa dijo que os habíais casado...

—¿Con treinta años de retraso?

—No; con veinte solamente.

—Pues tiene razón. ¿Sabes que no es tonta esa mujer? Hasta es benévola conmigo. No son veinte años los que debió decir, sino cuarenta.

—¿Sois de su opinión?

—Completamente. No es preciso venir de Rusia para pensar como ella.

—Y yo que casi me enfadaba cuando escuché su conversación!

—Pues no había por qué. Verdad es que hace cuarenta años no había nacido Gabriela; pero dado el caso, que hubiese existido entonces, no puedes figurarte la dicha y la felicidad que debe causar a los veinticinco años poseer una mujer semejante. Todas las perfecciones reunidas en una sola persona. Todas las caricias y todos los encantos. ¡Vivir bajo su mismo techo! ¡Saber que te pertenece, que es tuya, que nadie puede admirarla y que todo el mundo tiene envidia de tu felicidad! Esa es una dicha que no tiene igual bajo la capa del cielo. ¡Pero qué horrible martirio el verse paralizado para disfrutar de tan inmensa dicha por su misma debilidad, como los navíos que en el invierno se pierden entre los hielos del Polo Norte! ¡Tener que calcular la hora en que por fuerza hay que abandonar esa perla a las manos de otro; pues las tuyas, frías y cadavéricas, no tendrán ya fuerzas para sostenerla, es un veneno que llena de amargura y de desencantos la copa donde se es tan dichoso cuando se acercan a ella los labios! ¡Ah, tienen razón la princesa y lord Fowler! Los sufrimientos, los quimericos y dolorosos celos, todas las inquietudes y las críticas todas que origina un matrimonio desigual están concisamente explicadas con incisiva precisión en esta frase:

«El general se ha casado con una mujer encantadora, adorable, admirada de todo París; es verdaderamente digno de envidia, puesto que ha encontrado una mina

de oro, un tesoro de amor, que hará volver locos a los más fuertes; pero... lo ha encontrado con veinte años de retraso.

¡Tiene una mesa servida suntuosamente, pero ya no tiene apetito! ¡Tiene inmensas riquezas, y ya no le quedan ni aun fuerzas para tirarlas por la ventana!»

—Cuando la princesa haya pronunciado estas palabras se habrá mordido los labios de cierta manera, a la par que detrás de su abanico ocultaría su rostro, donde estaría reflejada una expresión de lástima para el pobre general. ¡No me digas que no! Sería un triple idiota si a mi edad no conociera lo que es el mundo. En fin, ¿qué le hemos de hacer? Me sulfuro por una nimiedad que no tiene importancia y me enfado como tú, y tanta culpa tengo yo como tienes tú.

El general se había levantado y paseaba con impaciencia a lo largo del comedor.

De pronto paróse frente a Roberto, y continuó:

—¡Sí! Están en su derecho esas gentes al hablar así, porque a los ojos de los hombres reflexivos, de los que tienen petrificado el corazón, he cometido una locura; pero esa locura me ha hecho feliz. Sufriría tormentos horribles si esa pobre mujer no tuviese la angelica resignación que me los mitiga. ¡Imagina ahora lo que deben ser los celos, la desesperación, la rabia de un marido que, poseedor de una alhaja semejante, sabe que se la disputan y que le roban, al mismo tiempo que la compañera de su vida, un honor hasta entonces inmaculado! Pero no hablemos



Noticias de sociedad

DIAS DE DIAS
Mañana, festividad de San Juan Crisóstomo, será el santo del ex presidente del Consejo de Estado Sr. Navarro Reverter y de su hijo, el ex subsecretario de Gobernación.

BODAS
En Granada ha contraído matrimonial enlace la señorita Isabel García del Aguila con D. Manuel Luna Ortega.

PETICIONES DE MANO
Por los señores de la Presa y Cabareda, y para su hijo el joven doctor en Medicina D. José Luis de la Presa y Vázquez, ha sido pedida a los señores de Fernández y González la mano de su hija la señorita Lolita Fernández Gallo.

CACERIAS
En las fincas Jurraquin y Soches, que en el término de Toledo posee el marqués de la Torre, se ha celebrado una animada cacería, en la que se cobraron más de 200 piezas, entre liebres y perdices.

UNA FIESTA
En el hotel que los marqueses de Valdeiglesias poseen en la calle de Nicasio Gallego se ha efectuado una fiesta, con la que Chita, la hija de los dueños de la casa, quiso obsequiar a sus amiguitas.

chez Guerra, D. Manuel Eguilior, D. Joaquín Trillo Figueroa, D. Gregorio Álvarez, D. Federico Revuelto Quiñones, D. Pedro García Revuelto y D. Pedro Jiménez Benito.

Acudieron al llamamiento de Conchita Escobar, Mari-Sol Cabeza de Vaca, María Antonia Ribera, Carolina Bermejillo, Matilde González Rothwos, Lolita y María López Chicheri, Marie Antoinette Borchgrave, Pilar y Ana María Semprún, Angela, Mercedes y Rosita Martínez Campos, María Rosa y Pilar San Miguel, María Luisa y Carmen Olivares, Margarita Aguilar, Sarita San Millán, María Teresa Morenes, África Carvajal, María Luisa Carvajal, Cristina Castejón, María Fran Ramírez de Haro, Magda Scassi, Cristina Franco, Neneta López Roberts, Marta Figueroa y O'Neil, María Figueroa y Bermejillo, Encarnita y Cecilia Marichalar, Angustias Martos y Zaballuru, Pepita Santos Suárez, y las señoritas de Castillejos, Gil Delgado, Pardo y Manuel de Villena, marquesa de Espinardo, Canillejas, Finat, Casal y algunas más.

También asistieron las duquesas de Santa Elena, Valencia y viuda de este título, Las Torres.

Marquesas de la Rivera, Rafal, Argüeso, Valderrazo, Espeja, Jura Real y Bendaña. Condesas de Torre de Ceta, Pardo Bazán, Casal, Cabrillas, Portoalegre, Alcabierre, Aybar y Villamarciel.

Señoras baronesas de Fasciotti y baronesa de Borchgrave, embajadora de Italia y ministra de Bélgica, respectivamente; madame Scassi, ministra de Grecia; señora de López Chicheri, Franco (D. Enrique), Urcullu, Armada, López Roberts; señoritas de Esteban Collantes, Gil Delgado, Quiroga y Pardo Bazán, y algunas otras.

Como en sábados anteriores, el pasado reunió en su casa la señorita Neneta López Roberts a un grupo de amigas, a quienes obsequió con un té.

Entre otras señoras, acudieron las duquesas de la Vega, Tovar, Sueca y viuda de Sotomayor; marquesas de Salar, Salinas, Rafal, Santa Cristina, Jura Real, Bazán y Pozo Rubio; condesas de Casal, Villamarciel, Finat, Cabrillas y Portoalegre, y señoras y señoritas de Castillejo, Martos y Zaballuru, Martínez Campos, Ramírez de Haro, Moreno Osorio, Vivar, Castillo y Cabrero, Travesedo y Bernaldo de Quirós, Pardo, Pérez del Pulgar, Figueroa y Bermejillo, Ozores, Escobar y Kirkpatrick, Fernández Villaverde, Carvajal y Colón, San Miguel y Márquez.

Ha recibido las aguas bautismales el hijo recién nacido de los duques de Estremera. El niño fué apadrinado por sus abuelos paternos los marqueses de Corvera, y se le impuso el nombre de Alfonso.

De Bruselas, donde han pasado una temporada, han regresado las Sras. Angeles y Teresa Saavedra, hijas de los señores de Saavedra (D. Alonso) y sobrinas del embajador de España en Bélgica, marqués de Villalobar.

—Han salido de esta corte: para Alicante, la señora viuda del general Bermúdez Reyna y su hijo, y para Alcalá de Henares, doña Presentación Casani, viuda de Albarca.

—Se ha trasladado de San Sebastián a Niza la marquesa de Cabiedes.

LA CUESTION POLITICA
El Sr. Dato ha insistido en su dimisión
A medio día comenzaron las consultas

LA SANCION
Se afirma que el Sr. Dato pretende imponer a todos los funcionarios de Hacienda, como corrección disciplinaria y sin singularizar culpas y responsabilidades, la suspensión del sueldo por varios días, acaso no pasen de una semana, y que si los jefes de minorías no se oponen a este castigo, entonces aceptará la ratificación de confianza.

EL FRACASO DE TODOS
Se atribuye a un personaje político la declaración siguiente: «Uno de los mayores obstáculos es la obstinación de Dato en pretender que se le concedan votos de confianza—ya en las Cortes, ya en la cámara regia—, sin exponer claramente qué uso va a hacer de ellos.

UN TE
Como en sábados anteriores, el pasado reunió en su casa la señorita Neneta López Roberts a un grupo de amigas, a quienes obsequió con un té.

SENALAMIENTO DE PAGOS
Se ha dispuesto por la Dirección del Tesoro que desde luego sean efectuados los pagos a realizar.

BUEN EJEMPLO
El delegado de Hacienda de Huesca, en nombre de todo el personal a sus órdenes, ha teleografiado al Gobierno, dándole cuenta de que se reintegrará a sus funciones, pidiendo disculpa para su pasada conducta, y prometiendo, en horas extraordinarias, subsanar el perjuicio que con ella han causado.

EL SR. CONDE DE ROMANONES
Anoche regresó a Madrid el señor conde de Romanones.

EL PRESIDENTE EN PALACIO
A las diez y media de la mañana acudió a Palacio el Presidente dimisionario, el cual se detuvo unos momentos, hasta a la entrada como a la salida, con los periodistas, para manifestarles que insistía en su dimisión y que

hoy se celebrarían consultas, las cuales invertirlan gran parte del día. El Sr. Dato añadió que había celebrado una conferencia, poco antes de acudir a Palacio, con el Sr. Maura.

EL PRESIDENTE DEL SENADO
Confirmó las palabras del Presidente dimisionario sobre la inmediata celebración de consultas la presencia en Palacio del Presidente del Senado, Sr. Sánchez de Toca.

Después se dirigió al automóvil y no hizo aclaración alguna. Las palabras del Presidente del Senado causaron, de momento, alguna confusión, pues su rotundidad parecía indicar que el asunto estaba resuelto en el sentido de acudir el Gobierno al Parlamento para allí dilucidar las causas de la crisis y buscar una solución a la misma.

Sin embargo, es lógico suponer que lo que el Sr. Sánchez de Toca quiso expresar es que había aconsejado tal solución al Monarca, como la más procedente, ignorante de la resolución que el Gobierno habría, en definitiva, de adoptar.

EL SR. SANCHEZ GUERRA
Cerca de la una llegó a Palacio el señor Sánchez Guerra, que permaneció una media hora en el regío alcazar.

El Presidente del Congreso estuvo expulso con los periodistas, al salir de celebrar su consulta con S. M. el Rey.

—He dicho al Soberano—manifestó—cuál es mi opinión en los actuales momentos. Creo que la solución es la continuación del señor Dato en el Poder.

El Rey, según tengo entendido, desea conocer la opinión de algunos jefes de las minorías que tuvieron intervención en el debate del viernes, y es seguro que éstos vendrán a Palacio.

—¿Los liberales también?—preguntó un periodista. —Los liberales principalmente—respondió el Presidente del Congreso—. Tengo la creencia de que será también consultado el señor Cambó. De todas formas, la crisis se presenta algo laboriosa.

—¿Habrá hoy Gobierno? —Creo que no. Las consultas se reanudarán esta tarde y es lo más probable que continúen mañana. —El señor Presidente del Senado—dijo otro

Dr. José Jiménez Lebrón
GABINETE ELECTRO-MÉDICO
Aplicaciones de Rayos X (aparato intensísimo con tubo Coolidge).
Diatermia.—Alta frecuencia.
Sol artificial de altura.
Consulta Médico-Quirúrgica: de una a tres
CALLE DE SAN JOSÉ, 23
CADIZ
NAIPES-OLEA
MARCAS: EL HERALDO, FLOR DE LIS, LA ESPAÑOLA Y LAS DOS AGUILAS
Medalla de oro en Londres, Paris, Buenos Aires y Roma.
Fabrica en Cádiz: Sacramento, núm. 70.
Sres. Segundo de Oles (S. en C.)
A LOS PROPIETARIOS DE FINCAS Y MAESTROS DE OBRAS
"LA BALANZA"
MARTÍNEZ CAMPOS, NÚM. 3, CADIZ
FABRICA DE YESO
Y DEPÓSITO DE MATERIALES DE ALBAÑILERÍA
Losas y escalones de Tarifa de todos tamaños.—Tuberías de gres.—Losa y ladrillos.—Lebrillos, cónicas e inodoros.—Cal de Zumaya y cementos de varias marcas.—Artículos sanitarios.
GRAN DEPÓSITO DE AZULEJOS
esmalados, blancos y de color biselados, zócalos, molduras, divisiones, rincóneras, cubrecantos, etc.
Se fabrican sobre muestras, todos tamaños o dibujos que se deseen
Representante exclusivo en esta provincia de la Fábrica de Bernardo Vidal, ONDA (Castellón).
"LA BALANZA". Manuel Maure Babilé
Martínez Campos y Plaza de la Reina. Teléfono 47.

INDUSTRIA CADIZ COMERCIO
A DE LA PROPIEDAD URBANA
Su labor
La Cámara de la Propiedad Urbana de Cádiz tomó posesión en 29 de agosto de 1920, hizo su reglamento y comenzó a trabajar.
Durante el transcurso de su labor, someramente indicada, la Cámara incoó cinco recursos contra decisiones del Ayuntamiento de Cádiz.
También han sido elevadas a la Superioridad, por la Cámara, varias instancias pidiendo la reforma del decreto sobre alquileres, y se han realizado cerca de los diputados y senadores por aquella circunscripción cuantas gestiones caben en lo posible, con el fin de recabar la consabida reforma tan justa en Cádiz, que quizás no haya otra población donde con más razón se pida por la índole especial de su propiedad urbana.
Por otra parte, se ha hecho propaganda y se han mantenido relaciones con otras Cámaras respecto a tan vital asunto.
De los recursos antes indicados se ha obtenido resolución favorable en el último entablado para que el arbitrio llamado de alcantarillado no girara sobre el líquido imponible de las fincas, sino que de éste se rebajara antes lo que se paga por contribución y sus recargos, habiendo accedido el Ayuntamiento a lo solicitado por la Cámara, en escrito con razonamientos que han conseguido ahorrar a los propietarios unos cuantos miles de pesetas, siendo posible que la Cámara se encargue de la cobranza del arbitrio con el plausible propósito de dejar también en beneficio de los propietarios el tanto por ciento que se le asigne por premio de cobranza.
Varios miembros de la Cámara tienen en estudio proyectos de gran interés para la propiedad, y es de esperar que con menos apremios de tiempo y con menos trabajos preliminares de reorganización sean un hecho en este año que empieza.
La Cámara piensa convocar un concurso de proyectos viables, a fin de elegir, discutir y mejorar aquellos que estime oportunos.
Fiestas en el Puerto
El tercer regimiento de Artillería pesada:
La creación del tercer regimiento de Artillería pesada concedido al Puerto, ha motivado gran regocijo en esta ciudad.
Se organizan diversas fiestas en las que no serán olvidadas las manifestaciones de gratitud a aquellas personas a cuya intervención se debe concesión tan importante.
Entre los propósitos del vecindario figuran el de regalar la bandera al regimiento y ofrecer por suscripción popular un bastón de mando al alcalde, Sr. Ruiz Calderón.
Las casas del Puerto ostentan colgaduras como muestras de público regocijo.
EN EL PUERTO
Movimiento de barcos
He aquí el movimiento de barcos en el puerto de Cádiz, según datos de uno de estos últimos días.
Han entrado: el vapor Escolano, de Nueva York; J. B. Llovera, de Tánger; laúd Nuevo Explorador, de Ceuta; laúd Concha, de Huelva; vapor C. Serni, de Málaga; Casiano, de Sevilla.
Fueron despachados: Martín Sáenz, para Barcelona; Cabo Quejo, para Bilbao; Triana, para Pasajes; Anita, para Sevilla, y Manuel Calvo, para Barcelona.

Prueben la Manzanilla Amontillada "Gabriela"
Bodegas de M. Sánchez Ayala
Sanlúcar de Barrameda (34)
Pedro Jover Labio
Tránsitos. Aduanas. Fletamentos.
Consignaciones. Seguros.
Servicio marítimo combinado de mercancías de domicilio a domicilio
Telegramas y JOVER. Apartado de Correos n. 26.
Telefonemas, JOVER. Teléfono núm. 428
Escritorio: Isaac Peral, núm. 29. Almacenes: Cabrera de Nevaros, 3, 5 y 7.
CADIZ (10)
ARAMBURU HERMANOS
BANQUEROS.-CADIZ
Casa establecida en 1860. Operaciones bancarias para todas las plazas de España y Extranjero. Compra y venta de Valores Nacionales y Extranjeros en las Bolsas de Madrid, Paris, Londres y New-York.
SECCION COMERCIAL
dedicada a la RECEPCION Y ALMACENAJE en los DEPOSITOS FRANCOS, REEXPEDICION de las mercancías para el interior de España y EXPORTACION para todos los puertos del mundo, con adelanto de fondos sobre las consignaciones y descuento de Warrants (21)
¡EUREKA!
GRAN FABRICA DE PAN
La Fábrica de Pan ¡EUREKA!, establecida en el antiguo Teatro Circo Gaditano y casas contiguas de la Plaza Jesús Nazareno, constituye UN PROGRESO en las industrias gaditanas y tiene VEINTE HORNOS CAPACES PARA 35.000 KILOS DIARIOS
VENTAS DIARIAS:
Más de 14.000 kilos en sus sucursales de Cádiz y San Fernando
Especialidades en Pan de Huevo, Pan Molido y otros
PRECIOS BARATISIMOS (25)
ANGEL PUGA, S. en C.
SUCESESORES DE JOHN U. PETTY
Cosecheros y exportadores de sales
CONSIGNATARIOS DE BUQUES
ALMACENISTAS AL POR MAYOR DE COLONIALES Y PRODUCTOS DEL PAIS
Escritorios: Duque de la Victoria, 4.—Cádiz.
DIRECCION TELEGRAFICA: PETTY
DEPOSITOS: ISAAC PERAL, 25 Y ALCALA GALLIANO, (Esquina a la de Argantonio) (26)



Automóvil Universal
Agente: CARLOS SOLARI COLLINS
Cabrera de Nevaros, 2
CÁDIZ
La producción diaria de fábrica excede de 3.000 coches (33)

Compro y pago más que nadie

ALHAJAS Y PAPELETAS DEL MONTE

PEÑA.—Teléfono 5.196 M. 52; SAN BERNARDO; 52

periodista—ha dicho que la crisis se tramitaría en el Parlamento.

El Sr. Sánchez Guerra hizo un gesto de ambigüedad y respondió:

—Sin duda, el Sr. Sánchez de Toca se refiere a que la crisis se explicará en el Parlamento, como es natural; pero claro es que de aquí tiene que salir un Gobierno que vaya a las Cortes; que no hay posibilidad de Parlamento sin Gobierno, ni de Gobierno sin Parlamento.

—¿Cree usted que se reanudarán pronto las sesiones?

—Supongo que a principios de la semana próxima, pues entre que se resuelva la crisis, juran los nuevos ministros, etc... Pero, en fin, esto el Gobierno designado por S. M. el Rey será el que lo decida.

El Soberano no celebró más consultas durante toda la mañana.

MAURA Y DATO

A las diez de la mañana salió de su domicilio el Sr. Dato, dirigiéndose al del señor Maura.

Con éste estuvo conferenciando el Presidente dimisionario durante media hora.

EN LA PRESIDENCIA

El Sr. Dato llegó a su despacho oficial minutos antes de las doce.

Adelantó a los periodistas, a quienes se proponía recibir a las doce y media, que habría consultas.

Momentos después llegaba a la Presidencia el Sr. Sánchez Guerra, a quien preguntaron los repórteres si había estado ya en Palacio, contestando que no; pero que ya tenía aviso para ir a Palacio y que antes de hacerlo había querido conferenciar con el jefe del Gobierno.

La entrevista de los dos presidentes duró poco más de un cuarto de hora, trasladándose desde la Presidencia el Sr. Sánchez Guerra directamente a Palacio.

Con el Sr. Dato estaban reunidos casi todos los ministros.

HABLANDO CON EL SEÑOR DATO : : :

Inmediatamente de abandonar el Sr. Sánchez Guerra la Presidencia, el Sr. Dato recibió a los periodistas.

Empezó dándole cuenta de la visita que esta mañana había hecho al Sr. Maura, que relató de este modo:

«Esta mañana he visitado al Sr. Maura con objeto de enterarle de mi actitud y de agradecerle el voto de confianza que dió al Gobierno.»

Después se refirió el Sr. Dato a su entrevista con el Rey, expresándose así:

«Desde el domicilio del Sr. Maura fui a Palacio y he rogado a Su Majestad que hiciera consultas, las que estime convenientes, y ha citado el Monarca para esta mañana mismo a los presidentes de las Cámaras, y para por la tarde a los ex Presidentes del Consejo.»

Mañana a la hora de ordinario volveré a Palacio.

El Rey ha tenido la bondad de hacer las consultas, siguiendo mis consejos.

No sé si el Sr. Maura será consultado antes de la tarde.

Es posible que las consultas no terminen hasta mañana si el Rey las extiende a los jefes de grupos y fuerzas políticas que tomaron parte en el debate de la última tarde en el Congreso definiendo su actitud.

En el Congreso, como en el Senado, se leerá hoy la comunicación del Gobierno dando cuenta de la crisis, suspendiéndose las sesiones con la fórmula de que para la próxima se avisará a domicilio, como es costumbre.

Aquí he tenido a casi todos los ministros, y también ha estado el Presidente del Congreso, que ha tenido la atención de verme antes de ir a Palacio.

El Sr. Dato hizo después algunas aclaraciones como consecuencia de lo que ha leído en la Prensa respecto a que determinado jefe de fuerzas políticas no se explica los motivos de la crisis.

Las aclaraciones del Sr. Dato fueron éstas: «Sencillamente, yo he fundado la dimisión en que habiendo mostrado la mayor parte de los jefes de las oposiciones que no podían suscribir un voto limitado de confianza al Gobierno, que no se extendía a ningún efecto político, sino que se circunscribía a robustecer su autoridad moral, me considero poco autorizado para seguir al frente del Gobierno. Claro está que yo no pido a las oposiciones que estén conformes con mis ideas y procedimientos.»

«Esa actitud de las oposiciones parecía demostrar que el Gobierno no es digno de que en él se deposite la confianza para un fin concreto.»

Aunque el Gobierno cuenta con el concurso de la mayoría, necesita del apoyo moral de las oposiciones.

En diciembre de 1915, en que se planteó una cuestión en la que la casi totalidad de las oposiciones se puso enfrente de aquel Gobierno, sin llegar a la votación, en pleno Parlamento dimité.

Entonces había las dificultades de una guerra europea y comprendí que, aparte del concurso de sus amigos, necesitaba del apoyo de las oposiciones.

Me fui entonces teniendo una mayoría más numerosa que ahora y teniendo descontado que de haber llegado la votación habría obtenido una mayoría.

Sin embargo, no esperé a ello. De ahí que no pueda sorprender a nadie que ahora haya hecho lo propio.»

Hasta aquí las manifestaciones del señor Dato.

EN EL SENADO

El Sr. Sánchez de Toca ocupa la presidencia a las cuatro menos cuarto, y en los escanos se sientan unos catorce senadores. Jura el cargo de senador el conde de Arzaza.

COMUNICACION DE LA CRISIS : : : : :

El secretario Sr. VAZQUEZ DE ZAFLA lee la comunicación de la Presidencia del Consejo dando cuenta de haber presentado la dimisión del Gobierno.

El PRESIDENTE: En vista de la comunicación que acaba de leerse, y con arreglo a lo que prescribe la Constitución, se suspenden las sesiones, y para la próxima se avisará a domicilio.

EN EL CONGRESO

Como ocurre en casos idénticos, la sesión de esta tarde, previa aprobación del acta de la anterior, fué para dar cuenta de la comunicación relativa a la crisis, levantándose inmediatamente con la fórmula de que se avisará a domicilio para la próxima, una vez que se haya constituido el nuevo Gobierno.

A primera hora, como estaba descontado que la sesión no ofrecería más interés que éste, la concurrencia fué bien escasa; pero más tarde fué en aumento, presentando a última hora los pasillos y salón de conferencias el aspecto animado de los días de crisis.

La impresión que muchos tenían es la de que terminadas mañana por la tarde las consultas, sería ratificada por la Corona nuevamente la confianza al Sr. Dato, y que éste reorganizará el nuevo Gobierno, en el cual entrarían, citando menos, dos ministros que no figuran en el Gabinete dimisionario.

Las vacantes, pues, serán la del Sr. Domínguez Pascual y la de otro ministro que con anterioridad a estas cosas se daba como seguro que había indicado a Sr. Dato su deseo de descansar y de que le buscara sustituto.

Ante esa ratificación, créese que el señor Dato no podrá resistirse por más tiempo a continuar al frente de los negocios públicos, porque toda insistencia en su actitud actual se interpretaría en el sentido de que a todo trance lo que perseguía era alejarse del Poder.

TOCA Y DATO

El Presidente de la Alta Cámara, después de ser consultado por S. M., estuvo en la Presidencia para saludar al Sr. Dato y enterarle de los términos en que se había expresado en la regia cámara.

UN ALMUERZO

Los representantes en Cortes que pertenecen a los Cuerpos de la Armada han invitado hoy con un almuerzo al Sr. Dato.

Al acto fué invitado también el Sr. Sánchez Guerra, y es natural que éste ampliara al señor Dato los términos sobre que versó la consulta.

UN RUMOR

Se dijo a última hora de la tarde que los jefes liberales habían acordado que en el caso de que la consulta de la Corona se limitase a un punto concreto, como es el de la asistencia al Gobierno para la imposición de sanciones, aquéllos habrían de coincidir en no estimar aceptable la petición de ese concurso para una cuestión cuya iniciativa debía ser constitucionalmente de la exclusiva responsabilidad del Gobierno, responsabilidad que en caso de error son precisamente las minorías gubernamentales las llamadas a depurarla.

Los jefes siguen entendiendo que procede condenar la huelga, así como el decreto causante de la misma.

Añadiase que en vista del resultado negativo de exploraciones hechas, las consultas a los jefes serían de orden general ante el problema político planteado por la reiterada dimisión del Sr. Dato.

EL SEÑOR MAURA EN PALACIO : : :

A las seis menos cuarto de la tarde llegó a Palacio el ex Presidente del Consejo don Antonio Maura.

Preguntó a los periodistas quienes habían sido consultados, y se le contestó que durante la mañana habían estado en Palacio los Presidentes de las Cámaras, y que por la tarde nadie había acudido a Palacio.

—Entonces rompo yo la serie—dijo el señor Maura.

Y subió a la cámara regia.

Alcance político

EN FAVOR DE LA GUARDIA CIVIL : : :

Por real orden de 20 del actual se ha autorizado al ministro de Hacienda, a propuesta del de la Gobernación, para presentar a las Cortes un proyecto de ley mejorando las pensiones de retiro que en la actualidad disfrutaban los cabos e individuos de la Guardia Civil, teniendo presentes las necesidades expuestas por el director general de dicho Instituto.

UNA INTERPELACION

El Sr. Besteiro ha dirigido una carta al Sr. Sánchez Guerra anunciándole su propósito de interpelar al Gobierno acerca del terrorismo en Barcelona.

INFORMES DE ACTAS

Los últimos informes del Supremo recibidos en el Congreso son los de las actas de Canga, Vendrell, Sorbas, Hierro, Arzúa, Tortosa y Valencia.

En esta última, el Supremo anula la proclamación del Sr. García Guijarro; declara válida la elección del tercer lugar y proclama al Sr. Ibáñez Rizo.

TOROS EN LIMA

Lima. — Con reses de la ganadería de Olivar, se ha celebrado la sexta de la temporada. Los toros han salido muy medianos en general, y por esta causa los espadas han tenido que hacer cuanto les ha sido posible. Belmonte ha estado bien; Nacional, valentísimo y bien, y Belmonte, valiente y habilidoso. Belmonte cortó una oreja y Nacional otra.

CASA DE LA VILLA

Dice el alcalde

El conde de Limpías, al recibir esta tarde a los periodistas, comenzó por lamentarse de la afirmación que anoche hacía LA CORRESPONDENCIA DE ESPAÑA referente a que en algunos puestos reguladores faltan varios de los artículos que se anuncian al público.

Según el alcalde, en todos los puestos se vende azúcar, arroz, garbanzos, judías y patatas, y lo único que ha escaseado ha sido el aceite, por falta de consignación.

Respecto al aceite añadido que, como la venta ordinaria es de 15.000 litros diarios, y el gobernador sólo le ha adjudicado al Ayuntamiento 10.000 litros, se dará a cada portador de tarjeta un litro una semana y medio litro otra, resultando así un promedio de 750 gramos a la semana.

En cuanto al alumbrado público, dijo el alcalde que en breve se llegará a que luzcan el 75 por 100 de los faroles.



SAINZ JOYERO

Participa a su distinguida clientela y al público en general que ha inaugurado su nuevo establecimiento en la calle de Peligros, 14 y 16.

¿HA MUERTO LENIN?

Helsingfors.—Circula con persistencia el rumor de la muerte de Lenin. Desde que se anunció su enfermedad, Lenin no ha asistido a ninguna reunión de los comisarios del pueblo, las cuales ha presidido Trotsky. Sin embargo, estos rumores deben acogerse con toda clase de reservas.

MARRUECOS

DESDE MELILLA

El pailebot saqueado por los moros.—Algunos detalles: : : : : Melilla, 25.—Amplio detalles del saqueo del pailebot San José, de la matrícula de Málaga.

Parece que el barco se vió obligado a detenerse varios días frente a la costa marroquí por la prolongada calma reinante en el mar. Una pequeña embarcación, tripulada por merodeadores indígenas, asaltó durante la noche el pailebot.

Llevaron a tierra al patrón del buque y dos tripulantes y cien sacos de maíz. El buque, con el resto de la tripulación, pudo llegar hasta la bahía del Peñón de la Gomerá, donde fondeó.

DESDE TANGER

El delincuente Sr. Lentisco ha huido del cautiverio : : : : : Circula el rumor de que se ha presentado en la posición de M'Sala el delincuente señor Lentisco, a quien el 24 de abril del año pasado se llevaron prisionero los moros que asesinaron a los ingenieros Sres. Gortázar y Valera.

Lentisco se ha fugado de su prisión, acompañado de un criado del cabecilla Mudden, que lo tenía en su poder, y ha recorrido 50 kilómetros a pie, en desesperada huida.

Los secuestradores lo echaron pronto de menos y salieron en su persecución poco después de la fuga.

Después de muchísimas penalidades, Lentisco llegó a la citada posición, y hoy es esperado en Tánger.

NOTICIAS OFICIALES

El alto comisario participa al ministro de la Guerra lo siguiente:

«Comandante general Melilla manifiesta que para alcanzar mayor eficacia en misión asignada a posición que se estableció en Zoco Arbaa Beni-Ulichek, al par que kabila se reintegra utilización este zoco, ha sido establecida en el día 22 una posición en colina existente al Noroeste de Ithunaten, suprimiendo la del zoco, sin que haya ocurrido novedad.»

Informaciones americanas

Se ha batido un ministro

Buenos Aires.—Se ha verificado en el Parque de Belgrano un duelo a pistola entre el ministro de la Guerra, Sr. Moreno, que dimitió ayer para batirse, y el general Vallée. Correspondió tirar primero al Sr. Moreno; pero no alcanzó al general. Este renunció a tirar sobre su adversario y disparó la pistola contra el suelo. Los combatientes no se reconciliaron.

Muerte de un prelado

Buenos Aires.—Comunican de la ciudad de Jujui, que ha fallecido el obispo de Tucumán, monseñor Padilla Bárcena.

Grave accidente de automóvil : : : : :

Montevideo.—Las distinguidas señoritas pertenecientes a aristocráticas familias brasileñas Julia Sáez, Rosa y Celia Marco del Pont, Rosa, Alicia y Sofia Escurrea, la uruguaya Sra. Alicia Franchini Escurrea y la menor María Brito Forresti iban en un automóvil por el camino de Canelones. Detrás, y

a gran velocidad, marchaba otro automóvil que, alcanzándole, lo tumbó, después de hacerle dar una porción de vueltas. La Srta. Rosa Marco del Pont y la Sra. Alicia Franchini Escurrea resultaron muertas. Todas las demás ocupantes se hallan en estado gravísimo y se teme sucumban a las heridas que padecen. El automóvil causante del atropello desapareció rápidamente, ignorándose hasta el momento quién es su dueño y las personas que lo ocupaban. La Policía practica activas gestiones para descubrirlo.

PARISIANA

EL PROXIMO DIA 27

Séptimo Jueves de Parisiana Gran baile de trajes Cuatro premios a los cuatro mejores disfraces Flores a todas las señoras que asistan a la fiesta

BOLSA DE MADRID

Cotización del día 25 de enero. 4 POR 100 INTERIOR.—Serie F, 69,80; E, 69,85; D, 69,85; C, 69,90; B, 70,00; A, 71,00; G y H, 78,00; Diferentes series, 70,00; Fin corriente, 69,65; Fin próximo, 00,00. 4 POR 100 EXTERIOR.—Serie F, 82,00; E, 81,95; D, 83,25; C, 83,50; B, 83,50; A, 84,50; G y H, 84,50; Diferentes series, 00,00. 4 POR 100 AMORTIZABLE.—Serie E, 00,00; D, 00,00; C, 87,00; B, 00,00; A, 87,00; Diferentes series, 00,00. 5 POR 100 AMORTIZABLE.—Serie F, 94,00; E, 94,00; D, 94,00; C, 94,00; B, 94,00; A, 94,00; Diferentes series, 00,00. 5 POR 100 AMORTIZABLE (Emisión de 1917).—Serie F, 00,00; E, 99,75; D, 94,00; C, 93,75; B, 93,75; A, 94,00; Diferentes series, 00,00. CARPETAS AL 4 POR 100 INTERIOR.—Diferentes series, 00,00. AYUNTAMIENTO DE MADRID.—Villa Madrid 1918, 00,00; Obligaciones de 1868, 00,00; Expropiaciones Interior 5 por 100, 00,00; Cédulas del Ensanche, 00,00; 1908 (Deudas y Obras) 00,00; Empréstito de 1914, 86,50. BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA.—Cédulas al 4 por 100, 94,00; Idem al 5 por 100, 99,90. VALORES INDUSTRIALES (acciones).—Banco de España, 562; Hipotecario, 250,00; Hispanoamericano, 000,00; Español de Crédito, 140,00; Tabacos, 254,00; Explosivos, 233,00; Castilla, 000,00; G. Azucarera preferentes, 92,00; Idem ordinarias, 89,00; Altos Hornos, 000,00; Duro Felguera, 89,00; Unión Alcohólica, 00,00; Español del Río de la Plata, 290,00; Alicante, 242,00; Nortes, 231,00; Andaluces, 000,00. OBLIGACIONES.—Azucarera: estampilladas, 000,00; Idem no estampilladas, 00,00; Bonos Banco España, 4 por 100, 293,00; M. Z. A. 3 por 100, 00,00; Nortes, 1905, 00,00. MONEDA EXTRANJERA.—Francos, 51,85; Libras, 27,74; Francos suizos, 000,00; Dólares, 7,29; Marcos, 12,55; Liras, 00,00.

Exposición Victorio Macho

Mañana miércoles se inaugurará en el Palacio de Bibliotecas y Museos una Exposición del insigne escultor Victorio Macho. Ha reunido el artista, por primera vez, todas sus obras en un conjunto, que define plenamente su personalidad. Las horas de visitar la Exposición serán de

La Misión española

Buenos Aires.—El director del periódico La Razón, D. José Corote y Jarena, ha ofrecido en Mar de Plata un almuerzo en honor del Sr. Francos Rodríguez. Este sigue siendo objeto de toda clase de atenciones y agasajos por las autoridades y elementos culturales.

Santiago de Chile.—Se anuncia que el Infante D. Fernando ofrecerá uno de estos días un suntuoso banquete al Presidente de la República, Sr. Alessandri.

Muchas gentes enseñan unos dientes sin esmalte, corona ni alveolo, y la culpa se tienen esas gentes por no enjuagarse con Licor del Polo.

INFORMACIONES TEATRALES

GACETILLAS

COMEDIA.—Últimas representaciones de «La Gorriona».—Estreno de «Mi mujer ya está en casa».

Todas las noches, en función popular, a precios populares, últimas representaciones de La Gorriona y de ¡Adiós, Gertrudis!

El jueves por la tarde, en matinee popular, La Gorriona y ¡Adiós, Gertrudis!

El viernes, a las diez y cuarto de la noche, estreno de la comedia en tres actos de Alfredo Testoni, adaptada por Enrique Reoyo, y titulada Mi mujer ya está en casa.

—El sábado, a la una y media de la noche, gran baile de máscara.

Lava.—El miércoles, a las seis de la tarde, se hará la reposición de la bonita comedia en dos actos de Serafín y Joaquín Álvarez Quintero, titulada La escondida senda, en la que tantos y tan justos aplausos se tributaron a Ricardo Simó-Raso cuando la estrenó, y en la que hace una creación.

A las diez y cuarto de la noche, Pasionera, que tanto éxito alcanzó la tarde de su estreno,

y como fin de fiesta la notable bailarina La Argentina.

Centro.—El próximo día 27, jueves de moda, por la tarde, a las cinco y media, se pondrá en escena en este favorecido coliseo el graciosísimo juguete cómico El infierno, que tan linda interpretación obtiene.

Por la noche, a las diez, reposición del vodevil El segundo marido, en el que tomará parte las principales partes de la compañía.

A continuación se verificará el estreno del paso de comedia La flor en el libro, que los ilustres comediógrafos Sres. Quintero han escrito expresamente para los notables artistas Irene Alba y Juan Bonafé.

Apolo.—El miércoles, a las seis, Los brinos del capitán Grant, y a las diez y cuarto, la farsa sainetesca nueva, de clamoroso éxito, original de los Sres. Muñoz Seca, Pérez Fernández y maestro Vives, El parque de Sevilla, que en las representaciones siguientes el estreno ha confirmado plenamente el grandioso éxito obtenido. Los artistas que le interpretan, con Rosario Leonis y Casimiro Ortas a la cabeza, son muy aplaudidos, así como el decorado, especialmente el cuadro de la inundación y el del parque de María Luisa, que sorprenden por su verismo.

Otra novedad ofrece la representación de esta obra: el prólogo se da a conocer al público con una magnífica proyección cinematográfica. La película, que ha sido impresionada, y es proyectada con los más modernos aparatos, es muy celebrada.

El jueves, dos representaciones de El parque de Sevilla, a las seis de la tarde, en vermouth de moda, y a las diez y cuarto de la noche, como a diario.

Cómico.—El miércoles, a las diez en punto de la noche, se pondrán en escena el entremés La romántica, en la cual debutó ayer la Srta. Goya Mir, obteniendo un señaladísimo triunfo por su hermosa voz, revelándose como una artista de gran porvenir; el sainete lírico Los brazos caídos y la caricatura nueva en un acto y tres cuadros, de gran éxito, Los héroes de la pantalla.

Cartel para el día 26

REAL.—No hay función. PRINCESA.—(Compañía argentina).—10, La madrecita (última representación de la temporada; despedida de la compañía). COMEDIA.—5,30, Concerto Sauer. 10,15 (Compañía cómicodramática), La Gorriona y ¡Adiós, Gertrudis! (función popular). LARA.—6, La escondida senda y La Argentina.—10,15, Pasionera y La Argentina. CENTRO.—(Compañía Alba-Bonafé).—10, La loca aventura. ESLAVA.—6 (11.ª matinee aristocrática de abono), Buen maestro es amor o La bobá discreta, y Sin palabras.—10,15, No te ofendas, Beatriz. ZARZUELA.—Tarde, a las 6.—Noche, a las 10,15.—Grandioso éxito: Sobre las ruinas. INFANTA ISABEL.—6, Así predicaba Diego.—10,15, La tragedia de la Viña o El que no come la diña, y Su alteza se casa. APOLO.—6, Los sobrinos del capitán Grant. 10,15, El parque de Sevilla. REINA VICTORIA.—6 (corriente), El último mosquetero.—10,30 (especial), El príncipe Carnaval. COMICO.—10, La romántica, Los brazos caídos y Los héroes de la pantalla. COLISEO IMPERIAL.—6,30 y 10,30, La república de la broma. CERVANTES.—6, San Juan de Luz.—7,15, ¡Agua, azucarillos y aguardiente.—10,15, El perro chico.—11,30, Las delicias de Capua. NOVEDADES.—6, Del Sacro-Monte.—7,15, El lobato.—10,15, La millonaria.—11,30, El compañero cocido. MARTIN.—6, La conquista de Pardillo.—10,15, Las corsarias y La caída de la tarde. LATINA.—6,15, La dama de las Camelias. 10,15, Arroz y tartana. IDEAL ROSALES.—10, ¡Chófer... a Rosales! (gran éxito del cuadro Quo vadis?). PRICE.—A las 6 y a las 10,15.—Cinematógrafo, programa Ajuria y la Catedral de las Variedades.—Éxito de Lola Mansilla. MADRID CINEMA.—Malasaña, 6.—Tarde, 4,30. Noche, 9,45.—Cinematógrafo.—Programa Royalty.—Varietés.—Carmen Arenas (canciones), despedida.—Miss Ketcher (malabarista).—La Maravilla (bailes).—Lyda Iris (canciones).—Manna Montero (bailes y canciones).—Balder (ventriloco).—Pastora Imperio en sus creaciones. FUENCARRAL.—A las 6 y a las 10.—Peliculas.—Berta Adriani.—Amalia Alegria y su excéntrico Nanin.—Compañía Stela (gran éxito). ROYALTY.—Magníficos programas americanos.—Siempre estrenos.—Sexteto Berki.—Tarde, 5.—Noche, 10.—El remolino (creación de Alice Brady).—Charlot, portero (gran risa).—Recurso supremo (creación de Norma Talmadge), y otras lindísimas. CINE IDEAL.—A las 4,30 y a las 9,30.—Recurso supremo (gran creación de la eminente y bella actriz yanqui Norma Talmadge).—Un millón de recompensa (nuevo y décimo episodio, por la intrépida actriz yanqui Lillian Walker).—Charlot, portero (por el auténtico Charlot) y otras. REAL CINEMA Y PRINCIPE ALFONSO. Empresa Sagarra.—A las cinco y media de la tarde y a las diez de la noche.—Ganadería portuguesa.—El y su popularidad (comedia, por Harold).—Grandioso éxito: Secreto de Estado (por la Bertini).—La duéña del mundo (primera jornada). CINEMA ESPAÑA.—Empresa Sagarra.—Segunda época ¡Yo acuso!—La casa arruinada.—Las murallas del prejuicio.—La princesa Astrea.

# Desde Barcelona

**Desaparecen los sindicalistas**  
Barcelona, 25.—En vista de la actuación energética de la Policía contra los elementos terroristas, muchos de éstos han desaparecido de Barcelona y a los restantes se los ve muy poco por las calles y en los bares y cafés donde acostumbraban reunirse con anterioridad.

**Entierros**  
A las dos de esta tarde se celebrará el entierro del sindicalista Hermenegildo Latasa, muerto a tiros en la calle, y el del contra-maestro Eudaldo Ruf, que trabajaba en la calle de Casanova.

**En libertad**  
Barcelona, 25.—Hoy será puesto en libertad el italiano José Podol, detenido en la calle de Urgel, y al que se le ocupó una pistola. Parece que no tiene ninguna relación con cuestiones sociales.

**Por reclutar obreros**  
Ha ingresado en la cárcel, a disposición del Juzgado de guardia, el mozo de cuerda de la estación de M. Z. A. José Solana (a) Tari, por reclutar obreros para el Extranjero. Está reclamado por varios Juzgados y por el mismo asunto tiene ocho causas pendientes.

**Visitas**  
Ha visitado al alcalde el cónsul general de Francia, para ofrecerle un puesto en el Comité de organización en esta ciudad, como en las ciudades principales del Extranjero, pro cultura francesa.

También le ha visitado M. Lelou, delegado en Barcelona del Comité directivo de la Feria comercial oficial de Bruselas, para ofrecerle el título de miembro de honor del Comité de patronato de dicha institución.

## Patronos y obreros

**Se reanuda el trabajo**  
Barcelona, 25.—Esta mañana se ha reanudado el trabajo en las fábricas y talleres con toda normalidad. El tránsito rodado se ha efectuado también normalmente. En los muelles se trabaja como en los días ordinarios.

En los astilleros de Cardona se presentaron los obreros; pero la gerencia ha suspendido el trabajo por escasez del mismo durante la presente semana.

Esta mañana se montó servicio extraordinario de vigilancia a la entrada de talleres y fábricas para evitar posibles coacciones.

**Detenciones**  
Ayer, en la barriada de Sans, en el Bar Eléctrico, se efectuaron catorce detenciones. Los detenidos fueron ocho panaderos, y los restantes, en su mayoría, vidrieros. Conducidos a la Delegación de Policía, fueron libertados la mayor parte. Quedaron de ellos detenidos cuatro panaderos. La Policía practicó un registro en el domicilio de cada uno de los detenidos. Por disposición de la autoridad ha sido cerrado el citado bar.

En la plaza de Cataluña fueron detenidos dos individuos por infundir sospechas a los agentes de la autoridad. Registrados, les fueron encontrados dos pistolas y cargadores a cada uno. Fueron conducidos a la Jefatura de Policía, ingresando en los calabozos después de ser interrogados.

**En libertad**  
Los cuatro detenidos en un bar por querer cotizar a toda costa son dependientes de comercio, que serán puestos en libertad porque parece que más bien estaban tratando aquel asunto en broma.

**Coacciones**  
En la calle de Córcega fueron detenidos varios obreros por ejercer coacción.

## Las subsistencias en Barcelona

**La venta de carbón**  
Barcelona, 25.—En el Gobierno civil se reunieron los mayoristas y detallistas de carbón vegetal para ver si se llegaba a que los mayoristas vendan a tasa fijada por ellos mismos, según las alternativas del mercado...

Los comerciantes de ultramarinos  
Los detallistas de ultramarinos han remitido al Gobierno civil una propuesta para la

venta de varios artículos, como judías, arroz, etcétera. Esta propuesta ha ido a informe de la Junta provincial de subsistencias y Junta sindical de agentes de cambio y Bolsa, para que informe en relación con el precio de venta en plaza.

**La leche**  
Se ha remitido un oficio al presidente del gremio de vaqueros comunicándole que en vista de las denuncias que se reciben sobre la mala calidad de la leche, una por agregar agua y otra por ser desnatada, se le manifiesta que a la primera denuncia que se compruebe se impondrá multa de cinco mil pesetas y a la segunda infracción la pena que correspondiera.

**El pescado**  
Continúa la venta de pescado fresco en buenas condiciones de precio. El gobernador espera que aún baje más el precio de venta. Ha empezado la abundancia de pescado del Cantábrico, que se expende en los establecimientos abiertos en el mercado de la Boquería.

Manifestó el gobernador que el alcalde está colaborando con él en el asunto de las subsistencias, dando toda clase de facilidades. En el mercado del Borne, a petición de los consignatarios, se ha facilitado un local más amplio para efectuar la subasta de pescado.

## En el cuartel de los Docks

**El Príncipe de Asturias y el Infante D. Gonzalo visitan el regimiento del Rey**

Esta mañana el Príncipe de Asturias y el Infante D. Gonzalo, cabo el primero y soldado el segundo, según es sabido, del regimiento inmemorial del Rey, fueron al cuartel donde éste se aloja, siendo recibidos por el coronel y la oficialidad del mismo.

Acompañaron a S. S. AA. el conde del Grove y el profesor de aquéllos, Sr. Lóriga. El regimiento, que regresaba en aquel momento de los ejercicios, desfiló ante los egregios niños.

Estos, después, visitaron el cuartel, y el Infante D. Gonzalo tomó posesión de su fusil, de su corraje y demás efectos de su equipo. Después fué servido el rancho a los soldados, y D. Gonzalo fué invitado a que lo probara. Así lo hizo el Infantito y reconoció que era excelente y muy sabroso, no sin haber arrojado primero la cuchara en un movimiento de dolor, porque... ¡estaba muy caliente!

Hay que tener en cuenta que el egregio soldado del regimiento del Rey cuenta en la actualidad siete años.

El Príncipe de Asturias y el Infante don Gonzalo fueron muy agasajados y despedidos con grandes y cariñosos vitores.

## Cazados Edox

**Liquidación de fin de temporada**  
Importantes rebajas de precios. Sólo por este mes.  
Vean la Exposición.  
PRÍNCIPE, 18 Y 20.-MADRID

## Información militar

**Asuntos de Guerra**  
El reemplazo de 1920.—Se ha dispuesto la concentración de los reclutas del cupo de filas del reemplazo de 1920 para los días 14, 15 y 16 del mes de febrero próximo.

Destinos.—Mañana se publicará propuesta de destinos de jefes y oficiales de Ingenieros y de la Guardia Civil, y de suboficiales y sargentos de Caballería.

—Concedese la vuelta al servicio activo al músico mayor de tercera D. Francisco Esbrí.  
—Pasa a reemplazo el capitán de Caballería D. Luis Idoate, y a supernumerario el capitán de Infantería D. Joaquín Alberti.  
Licencia.—Se concede licencia para el Extranjero al alférez de complemento D. Antonio Miranda.

# ANGLO-SOUTH AMERICAN BANK, LTD.

CASA CENTRAL: 62, OLD BROAD STREET, LONDRES  
Capital y Reservas, más de 13.000.000 de libras esterlinas.

**SUCURSALES:**  
BARCELONA, MADRID, BILBAO, VIGO, SEVILLA, VALENCIA, PARIS, NEW YORK (AGENCIA), BRADFORD (INGLATERRA), MANCHESTER (AGENCIA)  
24 Sucursales en ARGENTINA, CHILE, URUGUAY Y PERU

Efectúa toda clase de operaciones de Banca, especialmente con la Gran Bretaña y América del Norte y Sur.  
Cajas fuertes de alquiler a precios módicos.

## FIESTA SIMPATICA

### En homenaje de S. M. el Rey

Con asistencia de ilustres personalidades políticas, literarias, científicas y diplomáticas, celebróse ayer en la Academia de Jurisprudencia el homenaje al Rey organizado por la Juventud hispanoamericana.

Presidían en el estrado, con el ministro de Instrucción pública, Sr. Montejo, la notable artista Adela Carbone, que leyó una poesía de Amado Nervo; el representante de la Argentina; y el rector de la Universidad, Sr. Carralero, que hizo un discurso tan profundo como brioso; el poeta Sr. Goy de Silva, que leyó una ofrenda al Monarca; y el presidente de la Juventud hispanoamericana, D. Cristóbal de Castro, y el secretario general, Sr. Pando Baura, iniciador y organizador entusiasta del homenaje.

El ministro de Instrucción pública hizo el resumen del acto en un breve pero brillante discurso, elogiando la labor que realiza la Juventud hispanoamericana y haciendo votos por la unión de la raza.

El discurso del Sr. Pando Baura, el joven e inteligente secretario de la Juventud, fué notabilísimo, siendo aplaudido extraordinariamente.

El acto resultó brillantísimo, asistiendo una numerosa y distinguida concurrencia, predominando las damas.

Se recibieron multitud de telegramas de toda España adhiriéndose al homenaje.

## Noticias generales

El día 1.º de febrero próximo dará principio en esta capital la cobranza voluntaria de las contribuciones territorial, industrial y demás impuestos que se satisfacen por recibos correspondientes al cuarto trimestre del año económico de 1920-21, y terminará el 28 de dicho mes.

En los pueblos de esta provincia tendrá lugar en los días que se indican en el Boletín Oficial de la misma.

Con toda solemnidad ha empezado en la iglesia de Santos Justo y Pastor la novena que la Real e Ilustre Archidiócesis de Nuestra Señora de las Maravillas dedica a la Santísima Virgen en el sacrosanto misterio de la Purificación.

Todas las tardes, hasta el día 2, último de la novena, ocupará la cátedra sagrada el doctor D. Enrique Vázquez Camarasa, magistrado de la Catedral de Madrid, y actúa un escogido conjunto musical de voces e instrumentos a cargo de la reputada capilla de Mateos.

Es muy numerosa la asistencia de fieles a estos solemnes cultos.

El Sr. Rozanes, de regreso de París, permanecerá en Madrid toda la actual semana.

La Asociación general de Cazadores y Pescadores de España pone en conocimiento de todos los aficionados que habiendo acordado el Gobierno la reforma de la ley de Caza, esta Sociedad abre una información, por escrito, la cual se dirigirá a su domicilio social, Bolsa, 10, segundo.

La Asociación Nacional de Mujeres Españolas ha acordado dar el día 28 del corriente, a las cinco y media de la tarde, en el Palace Hotel un té en honor de la doctora señorita

Elisa Soriano para celebrar que un miembro de dicha Asociación sea la primera mujer que en España ocupa el cargo de profesor clínico de San Carlos, para el cual ha sido nombrada. Las tarjetas pueden adquirirse en Poncejos, 2, Sr. Trullero; Mathieu, Marqués de Cubas, 3, y Casa Yost, Barquillo, 4.

## Modo de evitar los dolores después de las comidas

Los miles que lo han probado dicen que el método más seguro para evitar dolor y malestar después de las comidas es tomado media cucharadita de Magnesía Bisurada con un poco de agua caliente después de terminar aquéllas. Esto elimina la fermentación de los alimentos y la consiguiente formación de gases y ácido, y permite aun al peor dispéptico el comer de casi todo lo que se le antoje sin el más mínimo temor de que sobrevenga malestar. Si el dolor ha comenzado ya, o en casos de indigestión aguda, la Magnesía Bisurada obra como mágica, y por lo general alivia por completo en cinco o seis minutos. Si quiere usted gozar de sus comidas, como en su niñez, deposite en cualquier farmacia la suma de pesetas cuatro y adquiera una botella de Magnesía Bisurada. Si no le satisface, se le devolverá su importe con sólo pedirlo. Las probabilidades serán ciento contra uno, que poco después irá diciéndoles a sus amigos que la Magnesía Bisurada es el mejor remedio del Mundo para la indigestión. Pruébelo y véalo.

Círculo de Bellas Artes.—Sección de Pintura.—Se convoca para el sábado 29, a las seis de la tarde, a los socios de esta sección, para presentación de los nuevos individuos de la Mesa y otros asuntos.

Pará el día 3 del mes próximo se intentaba organizar una corrida en honor de los Reyes de Bélgica.

El cartel de toreros lo formaban, según se pensó, Rafael el Gallo, Saleri y Fortuna; pero no habiendo toros en condiciones, se ha desistido, por ahora, de dar esta fiesta taurina.

El gerente del periódico «Hoy» ha presentado una denuncia contra un individuo que presentándose como agente de anuncios, ha cobrado en San Sebastián 1.300 pesetas.

Durante la noche pasada penetraron ladrones fracturando la puerta de entrada en el taller de reparaciones del Pasco de Luchana, número 37, robando efectos de automóviles por valor de 3.000 pesetas.

## ASOCIACION DE LA PRENSA

### Festival en el Ideal Rosales

**Nota oficial**  
El próximo sábado 29, a las seis de la tarde, se celebrará en el suntuoso teatro del Ideal Rosales una función a beneficio de la Asociación de la Prensa, poniéndose en escena la revista de gran atracción en dos actos «Chófer... a Rosales!», con el nuevo cuadro de estupendo éxito Quo vadis?, de la revista L'amour en folie.

Con objeto de dar nueva modalidad a tan artístico espectáculo, en el primer acto de «Chófer... a Rosales!», al lado de los principales bailarines que figuran en aquella com-  
pañía, se exhibirán algunas estrellas españolas, entre otras, la maravillosa hada del baile y reina de las crólicas, La Argentina.

La intervención de la Asociación de la Prensa en la organización de esta fiesta es garantía suficiente de que puede ser presenciada por el selecto público que de continuo favorece con su asistencia los espectáculos a beneficio de dicha entidad.

Las localidades para esta fiesta podrán adquirirse en el domicilio de la Asociación, Carretas, 10, tercero, durante los días jueves y viernes de esta semana. El sábado, hasta la hora del espectáculo, se despacharán, si quedasen sobrantes, en las taquillas del teatro.

## COMPANIA TRANSATLANTICA

El vapor «ANTONIO LOPEZ» de esta Compañía, saldrá, salvo contingencias, el día 25 del corriente enero de Barcelona, el 26 de Valencia, el 28 de Málaga y el 30 de Cádiz, en expedición ordinaria, para Nueva York, Cuba y Méjico.

El vapor «INFANTA ISABEL DE BORBON» de esta Compañía, saldrá, salvo contingencias, el día 4 del próximo febrero de Barcelona, el 5 de Málaga y el 7 de Cádiz, en expedición ordinaria para Canarias, Montevideo y Buenos Aires.

## CARRILES

1.500 toneladas, carriles belgas varios tipos, con celisas, tornillos, cambios. Entrega inmediata.—S. A. LA VASCONGADA.  
Peligros, 3, entresuelo.

## FUMADORES DE HABANO

### PEDID LOS TABACOS ROMEO Y JULIETA

en todas las expendedorías de España

Los cambios de estación son perjudiciales a los organismos débiles y mal nutridos. La CARNE LIQUIDA Valdés García los nutrirá poderosamente.

La intervención de la Asociación de la Prensa en la organización de esta fiesta es garantía suficiente de que puede ser presenciada por el selecto público que de continuo favorece con su asistencia los espectáculos a beneficio de dicha entidad.

Las localidades para esta fiesta podrán adquirirse en el domicilio de la Asociación, Carretas, 10, tercero, durante los días jueves y viernes de esta semana. El sábado, hasta la hora del espectáculo, se despacharán, si quedasen sobrantes, en las taquillas del teatro.

## BOLETIN RELIGIOSO

Miércoles 26 de enero de 1921

**Santos del día.**—Santos Policarpo y Teógenes, obispos y mártires; Santa Paula, viuda; Santos Gonzalo, Osorio, Servando y Pelayo, obispos y confesores, y Beatas Margarita de Hungría y Verónica de Vinasco, vírgenes.

La misa y oficio son de San Policarpo, con rito doble y color encarnado.

**Cultos.**—Se gana el jubileo de Cuarenta Horas en las Religiosas de la Concepción Jerónima (calle de Lista); a las ocho, exposición de S. D. M., y por la tarde, ejercicio, preeces y reserva.

**Visita de la Corte de María.**—Nuestra Señora de la Esperanza en Santiago, o del Buen Consejo en San Luis Gonzaga y oratorio del Espíritu Santo.  
**Esperanza Santo.**—Adoración nocturna. Turno, San Vicente de Paúl.

Imp. de LA CORRESPONDENCIA DE ESPAÑA Factor, 7

# Para comprar barato, los GRANDES ALMACENES DE LA PUERTA DEL SOL

Estos ALMACENES que, debido a la anormalidad en los precios, han venido careciendo hasta de los artículos más indispensables en muchas ocasiones, como le consta a la distinguida y numerosa clientela que a diario visita esta casa, hoy están adquiriendo infinidad de géneros con grandísimas rebajas, los que previamente irá anunciando en bien de su distinguida clientela y del público en general. Actualmente GRAN PAR-TIDA DE JUEGOS DE CAMA en ricas holandas con primorosos trabajos a mano, con 50 POR CIENTO DE REBAJA.

Precios fijos. 15, PUERTA DEL SOL, 15. Entrada libre.

LEGITIMOS  
NEUMATICOS  
INGLESES

# DUNLOP

Agencia exclusiva de España y Portugal para los productos de THE DUNLOP RUBBER CO. LTD., Birmingham (Inglaterra).

SOCIEDAD ESPAÑOLA DUNLOP (S. A.)  
MADRID Claudio Coello, 106. BARCELONA Rambla Cataluña, 73.  
Telegramas, Telefonemas DUNLOP

Quereis la salud??



**Ferro-Quina BISLERI**  
Cura maravillosa de la sangre. Reconstruye el organismo, tonifica el estómago, devuelve el apetito, mejora el estado de las mujeres y de los niños. Depósitos: PAREZ MARTIN Y COMPANIA, Alcala, 9, MADRID.

50 pesetas de ganancia diarias, señoras y caballeros, jóvenes o viejos, sin ningún capital; trabajo en la casa; 50.000 cuadros. INSTITUT AMERICAN PATRICE EDISON, Sección 18, 5 bis, Boulevard des Italiens, Paris.

Antes de comprar especificaciones nacionales o extranjeras y recetas, preguntar precios en Puebla, 11, farmacia. Tenemos el Depurativo Radical mejor del mundo.

**PERDIDA**  
de una cartera el día 22, conteniendo dinero y documentos a nombre de Francisco Ibarra. Interesa la devolución de los documentos, el dinero no importa. Se gratificará. Genova, 5

**SE ARRENDARA**  
finca de gran extensión y gran abundancia de casa para cazar, sobre o muy cerca de línea de ferrocarril. Escribir a n.ºm. 4.997, Rambla de Estudios, 6, anuncios, Barcelona.

OFICINA TECNICA DE PUBLICIDAD PRADO-TELLO PIAMONTE, 10,

**PARA COMPRAR A PLAZOS**  
¡NADA DE COMBINACIONES!

Compre Ud. lo que le agrade, no lo que convenga al vendedor

En nuestro sistema, el comprador a plazos elige libremente los géneros que adquiere, igual que si comprase al contado.

Cobramos estrictamente los precios de contado.

No limitamos la cantidad que ha de adquirirse.

La operación puede pagarse de 3 a 30 meses, según se convenga.

**GARANTÍAS**  
El prestigio inmenso de nuestra marca

**ODEON**  
la primera en repertorio y calidad.  
Los quince años que llevamos vendiendo al público en esta forma.

Vendemos para todos los puntos de España.

Solicitense Catálogos y condiciones dirigiéndose a

**ODEON**  
Preciados, 1.- MADRID



LA MODA

CRONICA DE PARIS

La sencillez reina en los atavíos de las elegantes, así sean para el día o para fiestas nocturnas...

Ya no están de moda las excentricidades, colores llamativos, rusos o rumanos; no hay afán por «patar» con notas atrevidas...

He dicho que de día todas las mujeres se visten uniformemente del mismo estilo y color; lo mismo sucede de noche...

Las mujeres que más éxito tienen en



Un abrigo muy sencillo, de paño «beige», con los lados plisados formando ondas debajo del cinturón, que es de cuero.



Si la falda se hace de la misma tela, puede formar un traje entero esta blusa moderna de tafetán o terciopelo en un tono muy oscuro con su gran cuello plisado blanco. Escarpela de cinta de un tono vivo.



El traje de gabardina azul marino con una incrustación de paño azul «nattier» o rojo y unos bordaditos ídem.

París no son las jovencitas, y a menudo ni siquiera las más bellas; todas las mujeres que privan en París están en una edad que en España ya haría diez años que habrían empezado a descender la pendiente...

Este es el caso de Cecile Sorel, de la Comedia Francesa, que mientras las demás elegantes se presentan con el único atractivo de la belleza de sus rasgos, se atreve a presentarse en una cena con una cabeza del tiempo de Luis XIV...

En otra esta osadía hubiese sido tema para críticas desfavorables; pero lo hace ella, a pesar de sus ...ta y tantos años, y deslumbra a todas con su elegancia y acapara todas las miradas.

Los abrigos de noche son la mayoría de piel; el armiño es el que más domina; piel que no me gusta, porque, comparándola con otras, hace pobre, aunque pareceza paradjico; gusta más el castor, topo, «vison», etc.

(Es traducción.)

Use usted productos ROBERTS En todas las perfumerías

Advertisement for Coraline toothpaste, featuring the text 'El mejor dentífico CORALINE PEDIDO EN TODAS LAS PERFUMERÍAS'.

Advertisement for Dr. Abate Hamon, a specialist in various ailments, with a portrait and text: 'El gran sabio, ABATE HAMON, ha descubierto la manera de curar radicalmente...'.

Advertisement for Pape Wlins, a remedy for chest ailments: 'Soberano remedio para la rápida curación de las afecciones del pecho...'.

Advertisement for shoe repair: '¿TENEIS ROTO EL CALZADO? Reparado vosotros mismos sin herramientas ni cuero...'.

Large advertisement for 'La Flor de Oro' hair dye, featuring portraits of a woman and a man, and text: 'LA MEJOR TINTURA ES LA FLOR DE ORO Usando esta privilegiada agua nunca tendréis canas ni seréis calvos...'.

Advertisement for Pautauberge's solution for catarrhs and bronchitis: 'CATARROS antiguos y recientes TOSAS, BRONQUITIS radicalmente CURADOS SOLUCION PAUTAUBERGE'.

Advertisement for Crossley engines: 'Motores CROSSLEY PARA ACEITES CRUDOS Y REFINADOS ALBERTO S. MAUDE'.

Advertisement for La Forestal de Urgel, a factory producing cartulinas and other paper products: 'LA FORESTAL DE URGEL Calle de Cortes, 684. Teléfono 1.210'.

Advertisement for Jarabe y la Pasta de Lagasse, a medicinal product: 'EL JARABE Y LA PASTA DE LAGASSE DE SAVIA DE PINO MARITIMO'.

Advertisement for Morelló pastilles: 'PASTILLAS MORELLÓ OBRAN POR INHALACION Antiséptica y Balsámica del Eucaliptol'.

Advertisement for Oleoretine hair treatment: 'OLEORETINE, REMEDIO MAS EFICAZ PARA EL CABELLO Todos los días aparecen maravillas medicinales...'.

Advertisement for Farnier eye ointment: 'ENFERMEDADES de los OJOS y de los PÁRPADOS curadas por la POMADA de la V.ª FARNIER'.

Advertisement for Ruy-Ram perfume: 'Ozonopino Ruy-Ram Perfume del bosque, con el bactericida trioximetileno...'.

Advertisement for Riscal wine: 'VINOS TINTOS de los herederos del MARQUES DE RISCAL ELCIEGO (Alaya)'.